

If you like to receive our  
"GLASILOKSK. JEDNOVJE"  
6117 St. Clair Ave.  
CLEVELAND, O.  
The largest Slovenian  
newspaper in the United States  
of America.  
Circulation 12,700  
Issued every  
Wednesday  
Subscription rate:  
For members yearly — \$2.50  
For nonmembers — \$3.00  
Foreign Countries — \$3.00  
Telephone: Randolph 628



Entered as Second-Class Matter December 12th, 1923 at the Post Office at Cleveland, Ohio, Under the Act of August 24, 1912.

ACCEPTED FOR MAILING AT SPECIAL RATE OF POSTAGE PROVIDED FOR IN SECTION 1103, ACT OF OCTOBER 3, 1917. AUTHORIZED ON MAY 22, 1918.

Stev. 22. — No. 22.

CLEVELAND, O., 28. MAJA (MAY), 1924.

Leto X.—Volume X.

## CLEVELANDSKIE NOVICE.

### SMRTNA KOSA. SLAVNOSTNI DAN V COLLINWOODU.

Zadnji čas je pričela v naši clevelandski naselbini smrt posebno segati v vrsto mladih. Dne 19. maja je umrla v Lakeside bolnišnici gdč. Ema Andolsek v nežni dekliški dobi 16 let. Tu zapušča očeta, štiri bračne ene sestre, živeči na 1020 E. 61st St.

Dne 21. maja zvečer je umrla 15 letna deklica Marija Mačerol, učenka 4. razreda šole sv. Vida. Pred smrtnjo je prejela še prvo sv. obhajilo. Njeni starši stanujejo na 6214 St. Clair Ave.

O tragični smrti osemletnega Josipa Pakija stanjuječega na 6018 Glass Ave. smo že omenili na drugem mestu. Ko se je navedeni deček dne 21. t. m. vračal domov iz šole ga je nek mladi voznik povoził z avtomobilom. Zdravnik so skušali ponosrečenemu dečku rešiti življenje z vbrizganjem krvi, katero je dal eden izmed prijateljev Pakijeve družine, pa tudi lastna dečkova mati. Ker je imel ubogi Jožek tudi možgane pretresene, je dva dni kasneje umrl v bolnišnici.

Nepopisna je žalost omilovanja vredne materne in očeta ker sta izgubila edinega ljubljence na tak način. Pred leti se jima je ubil tudi en otrok, dvojček pokojnega Josipa. Vsem prizadetim družinam izročimo iskreno sožalje.

— Naša prijazna collinwood-ska naselbina je obhajala minulo nedeljo svoj "veliki dan"; kar tri slovesnosti so bile skupaj spojene: 30 letnica K. S. K. Jednote, razvitje zastave odsotnega društva sv. Jožefa št. 169 K. S. K. J. in katol. shod.

Vreme je bilo ta dan nad vse divno, kar je slavnost počeličevalo. Kako veličastno se je pomikala parada vrsta izpred Slov. Narodnega Doma v slovensko cerkev k peti sv. mabi ob 10:30 dopoldne; računa da je korakalo v tej paradi od 400 do 500 oseb, na čelu je pa svirala znana Slovenska godba collinwoodskih dečkov pod vodstvom Mr. Novaka.

Prijeznomu vabilu vrliga društva sv. Jožefa št. 169 se je odzvala sosedna društva od blizu in daleč in sicer, dr. sv. Vida št. 25, sv. Lovrenca št. 63, sv. Jožefa št. 146, sv. Ane št. 150, Marije Magdalene št. 110 in dr. Sreca Marije št. 111 iz Barbertona, O. domače društvo sv. Janeza Krstn. št. 71 J. S. K. J. dr. Marije Vnebovzetja št. 103 J. S. K. J. društvo "Mir" št. 142 S. N. P. J. dr. M. Pom. št. 1046 C. O. F. in dr. "Collinwoodskie Slovenke". Vseh zastav je bilo v paradni vrsti 11.

Da velja ta prireditev tudi naši Jednoti je bilo razvidno ko so na čelu poverke nosili dve belo oblečeni deklici letnico Jednote 1894, 1924, štiri mal dečki pa velike začetne črke K. S. K. J.

V okusno ozajšjanem avtomobilu sta poleg nove zastave sedela boter in botra Mr. Joe Kmet, njegova gospa soprona iz Pittsburgha, Pa. št. 15, 38,

pa 12 tovaršic. Kot častni gostje so korakali za njimi trije glavni uradniki K. S. K. J. br. Jos. Zalar, gl. tajnik, br. John Zulich, nadzornik in urednik Glasila.

Zastavi, društveno in ameriško je še pred sv. mašo blagovil domaći župnik Rev. Vitus Hribar in nam je v svoji lepi pridigi povedal marsikaj podučljivega za delovanje na verskem in društvenem polju ter v obči. Po slovenski sv. maši je bil podeljen blagovil z Najsvetejšim, nakar so številni verniki glasno zapeli Zahvalno pesem.

Iz cerkve je zavila paradna vrsta po neki dolgi iztočni cesti nazaj v dvorano Nar. Doma, kjer je maršal br. Al. Zužek pozdravil vsa navzoča društva in drugo občinstvo, nakar so se zastave pobratile z novo zastavo društva sv. Jožefa, ob zvoki ameriške himne.

V dokaj lepih besedah so zatem uradniki(ce) društva čestitali jubilarju (dr. sv. Jožefa, št. 169 K. S. K. J.) ter mu izročili svoje darove. Ponosni boter Mr. J. Kmet je bil tako vesel in velešen, da je društvo daroval \$100. — za pokritje stroškov pri nabavi novih zastav. V kolikor nam znamo, je društveno zastavo tako izgotovila znana češka tvrdka Emil Bachman v Chicago.

Vsakemu je lahko žal, kdor se ni podal zatem v gornjo dvorano Nar. Doma, kjer so martjive kuharice pripravile fino brezplačno kosilo za skoro 200 oseb. V resnicu lep pogled na tako slavnostno gostijo ob mičnih zvokih mladih godbenikov.

Katol. shod je bil otvorjen po predsedatelju br. A. Zužeku ob 8. uri z lepim pozdravnim nagovorom, nakar so povsod društvo "Soča" iz Collinwooda zapelo Jednotino himno, katero je šele te dni uglazbil Mr. Simičič, pevovodja dr. "Soča". V resnicu nas je ta himna razočarala, ker smo jo čuli prvič na kakem odrhu. Valedburaga aplavza so moralni pevci zapeti še tri druge pesmi.

Zatem so nastopili razni govorniki in sicer: Mr. A. Zužek, Rev. V. Hribar, Jos. Zalar, gdč. Josipina Menart, Rev. J. J. Oman, Iv. Zupan, John Zulich, Rev. J. B. Ponikvar, Ant. Sterša, Josip Grdina in Rev. Milan Slaje.

Vse govornike je prisotno občinstvo v polni dvorani z zanimanjem poslušalo ter jim aplavdiralo. Največ aplavza je žel br. Jos. Zalar in Rev. J. J. Oman.

Okrog 6. ure je predsedatelj zaključil shod ter se govornikom v imenu društva sv. Jožefa lepo zahvalil, nakar so se nekateri zborovalci razšli.

Na tem shodu so bile predčitane brzjavke in pismene čestitke sledenih: Ant. Grdina gl. predsed. KSKJ. Rev Gladek duh. vodja, Mrs. Mary Prisland, III. podpredsed., Dr. Jos. V. Grahek, vrh. zdravnik, Steve G. Vertin, pom. tajnik, Martin Shukle, nadzornik, John R. Sterbenz, porotni odbornik, Martin Kremesec, porot. odb., Fr. Trempus, porot. odb., Iv. D. Butkovič, pravni odb., društvo obelodanili to sliko v prihodnjih številki.

## RAZPIS POSEBNEGA ASEMENTA

Na podlagi točke 203 Jednotin pravil sem za mesec junij razpisal posebni asessment po 25c. na vsakega člena in dlanico aktivnega oddelka. Ta denar se bo rabil za podporo onemoglih članov, kakor je bilo na minuli konvenciji sklenjeno.

Označeni izvanredni asement za sklad onemoglih mora vsak član(ica) plačati, kakor določajo tozadenvna pravila, v nasprotnem slučaju se ga (jo) lahko izloči, ali suspendira iz Jednote.

Ker smo prejeli že nekaj prejšnjih od nekaj članov za podporo navajam tukaj točko 203 Jednotin pravil v splošno ravnanje v tem oziru:

### ČLEN XL.

#### Podpora za onemoglih člane.

203. Ko je član prejel že vso bolniško podporo od društva in Jednote, in je valed bolezni ali kako poškodbe tako onemogel, da se ne more več preživljati, da se nahaja v skrajni bedi in pomanjkanju, bodisi že sam, ali njegova družina, lahko vlo-

ži prošnjo potom svojega krajnega društva, na glavni urad Jednote za podporo iz onemoglega sklada. Na take prošnje se ima gl. urad le tedaj ozirati, ako ima na rokah zadostne dokaze, potrjene od krajevnega društva, dalje od kakrega zdravnika in kakega drugega javnega urada, da je onemogli prosilec v resnici te podpore vreden.

To te podpore so opravčeni onemogli član(ice) obeh oddelkov, to je onih, ki spadajo v bolniško centralizacijo in

onemogli član(ice) v resnici te podpore vreden.

Svoto in čas, za koliko časa se to podpore izplačuje, določajo v tem oziru.

V svrhu pokritja izplačevanja onemoglih podpor, plača vsak član(ica) Jednote meseca junija vsako leto po 25c. Tozadenvna podpora se plačuje skladom onemoglega sklada, in sicer toliko časa in toliko prisilcem (onemoglim), dokler je kaj denarja v tem skladu.

JOSIP ZALAR, gl. tajnik. Joliet, Ill. 27. maja 1924.

### DO SMRTI POVOZENA SLOVENSKA SOLARICA.

Sheboygan, Wis., 21. maja,

Danes okrog pol 6. ure zvečer je na južni 9. in Ala Ave. s truckom povoził John Razel desetletno Josipino Metelko, ko je šla po meso v Skubetovo prodajalno. Zadel je tako nevarno, da je nesrečna deklica kmalu zatem umrla vsled poškodb.

Pokojna Josipina je bila rojena 17. februarja, 1914 v Sheboyganu, zupča očeta in mater, Mr. in Mrs. Joseph Metelko ter dve mlajši sestri; hodila je v 5. razred tukajšnjega Longfellow sole, ter je bila izredno nadarjena in pridna.

41, 49, 50, 64, 81, 92, 163, farni cerkev Mat. Božje v Pittsburghu. Rev. Jos. Skur, Jos. Pavlakovič, John Pavlešič in Ivan Jerič, nadz. K. S. K. J. in urednik "Edinosti". Vsem tem so zborovalci zaklicali trikrat "Zivijo".

Dostavek: Drugi dan je prejel Mr. A. Zužek iz New Yorka odgovor na njegovo brzojavko, ki se glasi:

"Dragi zborovalci: Vaš načudeni pozdrav vracamo z istim navdušenjem.

"Zborovalci katoliškega shoda v Arlington Hall."

Zvezek se je vrnila živahnemu zabavu, ki je trajala do polnoči. Se le zvečer smo zvedeli, da je prišel na to slavnost tudi en oddaljeni gost iz Pensylvanije, in sicer br. Anton Sipel, ustanovnik društva sv. Jeromina št. 153 v Cannonsburgu, Pa., ki je zastopal označeno društvo. Čast mu. Društvo sv. Jožefa in vsa collinwoodska naselbina je lahko ponosna na nedeljsko prireditve, ker je izpadla nad vse pravljivo lepo, sijajno in uspešno. Ker je naš sobr. Rožnik veliko paradno skupino pred Nar. Domom slikal, bomo obelodanili to sliko v prihodnjih številki.

Na tem shodu so bile predčitane brzjavke in pismene čestitke sledenih: Ant. Grdina gl. predsed. KSKJ. Rev Gladek duh. vodja, Mrs. Mary Prisland, III. podpredsed., Dr. Jos. V. Grahek, vrh. zdravnik, Steve G. Vertin, pom. tajnik, Martin Shukle, nadzornik, John R. Sterbenz, porotni odbornik, Martin Kremesec, porot. odb., Fr. Trempus, porot. odb., Iv. D. Butkovič, pravni odb., društvo obelodanili to sliko v prihodnjih številki.

Na take prošnje se ima gl. urad Jednote za podporo iz onemoglega sklada. Na take prošnje se ima gl. urad le tedaj ozirati, ako ima na rokah zadostne dokaze, potrjene od krajevnega društva, dalje od kakrega zdravnika in kakega drugega javnega urada, da je onemogli prosilec v resnici te podpore vreden.

To te podpore so opravčeni onemogli član(ice) obeh oddelkov, to je onih, ki spadajo v bolniško centralizacijo in

onemogli član(ice) v resnici te podpore vreden.

Svoto in čas, za koliko časa se to podpore izplačuje, določajo v tem oziru.

V svrhu pokritja izplačevanja onemoglih podpor, plača vsak član(ica) Jednote meseca junija vsako leto po 25c. Tozadenvna podpora se plačuje skladom onemoglega sklada, in sicer toliko časa in toliko prisilcem (onemoglim), dokler je kaj denarja v tem skladu.

JOSIP ZALAR, gl. tajnik. Joliet, Ill. 27. maja 1924.

### KATOLISKI SHOD V NEW YORKU IZPADEL SIJAJNO.

Včeraj je prejelo uredništvo našega lista pismo sledeče vsebine:

"Brooklyn, N. Y., 26. maja, '24" Spoznovani sobrat urednik:

"Naznjam vam, da je katoliški shod v New Yorku izpadel nad vse in nepriskakovano sijajno. Vdeleža je bila zadnja leta tako množično, da je pričelo prizadeti oblasti že resno skrbeti. Lansko leto je bilo samo v šestih večjih mestih naše Unije od avtomobilov do smrti povoženih okrog 2000 oseb; največ teh žrtev je bilo v New Yorku, zatem pa v Chicago; število poahljenih pa znaša še enkrat toliko.

Najbolj žalostno dejstvo pri tem je, da je bilo skoro polovica teh žrtev solskih otrok. Tudi marsikat ljudi, ki so živeli v skupnosti, so bili vredni, da je nepriskakovano sijajno. Vdeleža je bila zelo velika, para da pa veličastna. Velika Arlington dvorana je bila do kraja natlačena; ljudstvo je bilo veselja, gajeno; govorili so šli iz srca v sreči. Tudi pijani Trček je bil navzoč, kaj takega menda še ni slišal, odkar je živ.

"Jaz sem zelo vesel in zadovoljen, da je izpadlo vse tako sijajno; ljudstvo tega ne bo z lepa pozabilo. Več ustremno, ko se vrнем v Cleveland. S pozdravom,

"A. Grdina."

Pozor clevelandski prijatelji slovenske pesmi.

Prihodnjo nedeljo, dne 1. junija zvečer ob 8. uri priredi Pevsko društvo "Zvon" javen koncert v dvorani Ljudske knjižnice na 55. cesti in St. Clair Ave. Vstopnina je prosta.

Neumorno delujodi pevovodja Mr. Primož Kogoj je izbral za ta večer 11 krasnih skladb za moški in mešani zbor, ki bodo poslušali gotovo razočarale.

Ker se bodo tega koncerta udeležili tudi Amerikanci, počakajmo ta večer tudi mi Slovenci, da ljubimo našo krasno slovensko pesem.

UMORIL 22 OTROK.

London, 26. maja. — Iz Rige se semkaj poroča, da so ruske oblasti aretirale voditelja ukrajinskih komunistov, M. Tsekurja, ker je umoril 22 otrok, katere so mu izročili ubogi kmetje v oskrbo in prehrano.

Materje, ne pozabite torej posvariti otroka, ko gre z doma, da naj bo previden na ceste; to ponavljajte dan za danom, da ne bo otrok pozabil.

Pristopajte h K. S. K. Jednoti!

## SVARILEN KLIC

### STARISEM IN OTROKOM.

## Društvena naznanila in dopisi

### NAZNANILO.

Iz urada tajnika društva sv. Roka, št. 15 v Pittsburghu, Pa. se naznana, da je bilo na zadnjem mesečni seji sklenjeno, da se izreče zahvala glavnemu predsedniku Jednote, sobratu Anton Grdinu za soudeležbo pri pravljilu 30 letnice ustanovitve našega društva, katera se je vršila dne 3. maja t. l.

Od same zahvale pa ne ustrežemo vsem dolžnostim za njegovo poštovanost in trud katerega ima job takih prilika kot glavni predsednik, se je obenem sklenilo, da se v zahvalo pridobi prihodnja dva meseca, to je junija in julija najmanj 50 novih članov za mlađinski oddelki, da s tem, ko bo kot glavni predsednik podpisal najmanj 50 certifikatov za naš društvo v dveh mesecih, se bo utrtil s tem zadovoljnega, ker njegov trud ni bil zastonj, za napredok našega društva in obenem tudi K. S. K. Jednote.

Dolžnost vsakega člana je, da sedaj prihodnja dva meseca agitira za mlađino. Vsi starši, kateri še nima svojih otrok zavarovanih pri društvu, se oglašite pri tajniku, da vam da potrebne zdravniške liste, kateri ste pa oddaljeni, pa piste tajniku, koliko zdravniških listov potrebujete, da vam iste pošljem. Društvo plača iz svoje blagajne zdravniške in vse druge stroške, s tem se da priliko vsem, da lahko postanejo člani naše dične K. S. K. Jednote.

Podrudimo se vse člani, da ta nameravani cilj dosežemo ne samo 50, ampak do 100 novih članov v prihodnjih dveh mesecih.

Pozdrav na vse člane K. S. K. Jednote,  
Vinko Besal, tajnik.

### ZAHVALA.

Za našo naselbino in za tukajnja društva sv. Barbare, št. 23 in sv. Ane, št. 123 K. S. K. Jednote je zgodovinsko slavni dan 11. maja minul z nepričakovanim velikim uspehom.

Dolžnost nas veže, da se najskrenejše zahvaljujem vsem, ki so pripromili, da se je ta slavost tako sijajno zvršila.

Pred vsemi izrekamo najlepšo zahvalo č. g. J. J. Omanu, sobratu glavnemu predsedniku, bratu Anton Grdinu in sobatu uredniku Ivan Zupanu, ki so se potrudili nasobiskati in z njih navzočnostjo in s svojimi lepimi in navdušimi govorji napravili za nas dan 11. maja zgodovinsko slavni dogodek.

Hvala vam, mili nam gostje!

Vaše prijaznosti, vaših lepih govorov in navdušenja za našo slavno K. S. K. Jednote ne bomo pozabili. Bog vas živi in blagoslovi vaše delo, za vovo, dom in narod!

Pripravljalni odbor društva sv. Barbare, št. 23 in društva sv. Ane, št. 123 K. S. K. Jednote, Bridgeport, O., 15. maja, 1924.

### VABILO NA VELIKI IZLET ALI PIKNIK.

katerega priredil podporno društvo Marije Device, št. 33 K. S. K. Jednote v Pittsburghu, Pa. v nedeljo dne 1. junija, 1924 na dobroznanu Thomasovi farmi v Dorseville, Pa. Vstopnice stanejo 50 centov za osebo in vožnjo je prosta tja in nazaj. Truki bodo vozili od pol 10. ure dopoldne naprej do pol dveh popoldne in se bodo ustavili na 48 Hatfield St., 51, 52, 54 in 57, na Butler St. in pri Hrvatskem Domu v Etina, Pa.

Cenjenemu občinstvu se priporočamo za obilen poset. Za lačne in žeje, kakar tudi za plesačeljne se bomo pobrinuli, da jim bomo postregli kar najbolj mogoče dobro. Torej na svidenje v nedeljo dne 1. junija v Dorseville. Za najboljšo postrežbo vam jamic pripravljali odbor.

Zaeno tudi naznanjam člansku našega društva, da se bo prihodnja mesečna seja vršila drugo nedeljo v mesecu, dne 8. junija namesto prvo nedeljo, ker tedaj bomo imeli društveni piknik. Zatorej opozarjam člansko, da to premembro vpoštova.

K sklepnu se apeliram na vas cenjeni sobratje in sestre, da se tega piknika v največjem številu vdeležite, da nam bo kar najbolj mogoče postregi vsem vdeležencem in gostom.

Nemoremo si kaj, da bi ne izrekli priznanje in zahvale tudi našim članom mladiščnega oddelka, ki so se zjutraj pri

sv. maši tako obilno vdeležili

delu, tako upam, da boste tudi sedaj.

S sobratskim pozdravom, za odbor,

Math Pavlakovic, tajnik.

Iz urada tajnika društva Vitex sv. Mihajla, br. 61, Youngstown, O.

Dajem na znanje svim članovim in pristopili z odrastlimi društvu h sv. obhajilu. Obisito smo dolžni zahvalo sestri Angelji Hočvar, ter dečkom in deklečem, ki so tako ganljivo predstavljali živo alegorično sliko K. S. K. Jednote in lepih govorih, popoldne in zvečer povdajali pomen dneva ter tako častno rešili svoje naloge.

Tudi naših vrlih članic društva sv. Ane na smeno pozabili, ki so se tako neumorno trudile in preskrbele večerjo za vse vdeležence ter vsem postregle v zadovoljstvo; prav lepa hvala za njih trud. Ravnato prav lepa hvala vsem članom društva sv. Barbare, ki so v tako lepi slogi sodelovali pri slavnosti; lepa hvala oddaljenim članom, John Tratniku, Mihail in Josip Povčniku, ki so nas obiskali in pokazali, da so res vrli člani društva.

Končno izrekamo prav lepo zahvalo vsem skupaj in vsakemu, ki so na kak način pomagali pri tej naši priveditvi. Hvala vsem vdeležencem, ki so se vdeležili te prve velike katoliške manifestacije v naši naselbini. Ponosni smo bili na Slovence v naši naselbini, kateri ste pa oddaljeni, pa piste tajniku, koliko zdravniških listov potrebujete, da vam iste pošljem. Društvo plača iz svoje blagajne zdravniške in vse druge stroške, s tem se da priliko vsem, da lahko postanejo člani naše dične K. S. K. Jednote.

Dolžnost vsakega člana je, da sedaj prihodnja dva meseca agitira za mlađino. Vsi starši, kateri še nima svojih otrok zavarovanih pri društvu, se oglašite pri tajniku, da vam da potrebne zdravniške liste, kateri ste pa oddaljeni, pa piste tajniku, koliko zdravniških listov potrebujete, da vam iste pošljem. Društvo plača iz svoje blagajne zdravniške in vse druge stroške, s tem se da priliko vsem, da lahko postanejo člani naše dične K. S. K. Jednote.

H koncu še enkrat izrekamo priravo zahvalo č. g. J. J. Omanu, sobratu glavnemu predsedniku, bratu Anton Grdinu in sobatu uredniku Ivan Zupanu, ki so se potrudili nasobiskati in z njih navzočnostjo in s svojimi lepimi in navdušimi govorji napravili za nas dan 11. maja zgodovinsko slavni dogodek.

Toliko za sada na znanje članovom ovog društva. A sadaj želim, da si svaki pojedini član zasluži barem jedan dollar, ako ne može 2, 3 in više, i to na srednici junia 15. Ako želiš zaslužiti, a moguče neznašda kako? Eno, tako: Koliko dopelja novih kandidatov, toliko će dobit za svakog \$1.

Toliko za sada na znanje

članom ovog društva. A sadaj želim, da si svaki pojedini član zasluži barem jedan dollar, ako ne može 2, 3 in više, i to na srednici junia 15. Ako želiš zaslužiti, a moguče neznašda kako? Eno, tako: Koliko dopelja novih kandidatov, toliko će dobit za svakog \$1.

Ja bi volio vidjet, da naša majka K. S. K. Jednota dade vama kao in meni svakom po \$1, \$2 itd. U ovom slučaju agitirajte svi za K. S. K. Jednote.

Sada pozdrav svim glavnim odbornikom K. S. K. Jednote, kdo isto odbornikom krajevnih društava, a u zadnjem poprav svim članovima i članicama K. S. K. Jednote.

John Baja, tajnik.

Iz urada društva Marije Pomagaj, št. 78, Chicago, III.

Članicam našega društva se naznana, da bomo imele skupno društveno sv. mašo dne 1. junija, t. j. v nedeljo ob pol 8. uri. Ker pa naša Jednota obaja 30 letnico, zato so članice sklenile na redni seji, da pristopimo tudi k skupnemu sv. obhajilu pri tej sv. maši, kot v hvalnji spomin za vse javne članice. Lepo so vse članice našega društva napravene od strani vsega odbora društva Marije Pomagaj, najne izostanjo od te društvene sv. maše in skupnega sv. obhajila. Dolžnost je vsakega društva kot posamezne članice, da se v molitvah spominja umrlih sester. Zato druge sestre, pokažimo v nedeljo, da se zavedamo tega in pridite k sv. spovedi vse brez izjeme v soboto dne 31. maja ob 7. uri v navadnih prostorih namesto 1. junija.

Zdaj je pa društveni odbor in članstvo prišlo do prepiranja, da bi se naš piknik opustil za enkrat, in da bi vsak član prispeval \$1 v društveno blagajno, mesto tega, da bi se pridrogo namenjani izlet (piknik). S tem bo nedvomno članstvo olajšano in bo imelo

zdravom.

Mary Gregorich, predsednica Mary Blaj, tajnica.

### VABILO NA SEJO.

Prosim, da se vse člani društva Friderik Baraga, št. 98, Chisholm, Minn., vdeleži prihodnje društvene seje dne 8. junija t. l. Seja se bo vršila ob deseti uri dopoldne v Mahnetovem dvorani. Ker je seja važna, naj se iste gotovo vsak član vdeleži.

Z bratskim pozdravom,  
John Sterle, tajnik.

Iz urada društva sv. Jožefa, št. 110 v Barberton, O.

Uradno se naznana vsem članom imenovanega društva, da se je sklenilo na zadnji redni mesečni seji, da se društvo korporativno vdeleži katoliškega shoda v Clevelandu, 15. junija t. l. in ker bi moral imeti naše društvo ravno na tisto nedeljo zvečer redno sejo, se je sklenilo, da se sejo premesti na 11. junija zvečer; asesment se bo začel pobirati takoj po 6. uri, seja se pa začne točno ob sedmih.

S sobratskim pozdravom,  
Domin Blatnik, tajnik.

Iz urada tajnice društva sv. Ane, št. 150, Cleveland (Newburg, O.

Uradno se naznana vsem članom imenovanega društva, da se bo vršila prihodnja seja dne 10. junija ob sedmi uri zvečer na mestu 15. junija. Vse članice so prošene, da se vdeležijo te seje.

Nadalej se prosi vse člane, ki se mislijo vdeležiti na 15. junija slavnosti v Clevelandu, da naj se takoj zglasijo pri bratu tajniku, to pa zaradi tega, ker bo imelo društvo svojo poulično kar načelo.

S sobratskim pozdravom,  
Joseph Lekian, tajnik.

### VABILO K PRISTOPU.

Naše društvo sv. Veronike, št. 115, Kansas City, Kans., se toplo priporoča za pristop vsem tistim ženam in deklečem, ki so se vdeležili te prve velike katoliške manifestacije v naši naselbini. Ponosni smo bili na Slovence v naši naselbini, kateri ste pa oddaljeni, pa piste tajniku, koliko zdravniških listov potrebujete, da vam iste pošljem. Društvo svoj štibru plača načelo kar načelo.

Nadalej se prosi vse člane, ki se mislijo vdeležiti na 15. junija slavnosti v Clevelandu, da naj se takoj zglasijo pri bratu tajniku, to pa zaradi tega, ker bo imelo društvo svojo poulično kar načelo.

S sobratskim pozdravom,  
Joseph Lekian, tajnik.

### VABILO NA SEJO.

Naše društvo sv. Veronike, št. 115, Kansas City, Kans., se toplo priporoča za pristop vsem tistim ženam in deklečem, ki so se vdeležili te prve velike katoliške manifestacije v naši naselbini. Ponosni smo bili na Slovence v naši naselbini, kateri ste pa oddaljeni, pa piste tajniku, koliko zdravniških listov potrebujete, da vam iste pošljem. Društvo svoj štibru plača načelo kar načelo.

Nadalej se prosi vse člane, ki se mislijo vdeležiti na 15. junija slavnosti v Clevelandu, da naj se takoj zglasijo pri bratu tajniku, to pa zaradi tega, ker bo imelo društvo svoj poulično kar načelo.

S sobratskim pozdravom,  
Joseph Lekian, tajnik.

### Uradno naznanilo.

Iz urada društva sv. Cirila in Metoda, št. 144, Sheboygan, Wis., se naznana vsem članom zgornj imenovanega društva, da se vrši redna seja v nedeljo dne 1. junija, po drugi sv. maši, ker popoldan bo veliki cerkveni piknik in na ta način bo imel vsak član priložnost vdeležiti se piknika. Zatorej opominjam člane, da se kolikor mogoče v obiljem številu vdeleži te seje, imamo par važnih točk za rešitev. Naše društvo plača \$6 bolniške podpore na teden; torej se vam nudi sedaj najlepša prilika za pristop.

S sestrskim pozdravom,  
Josipina Zupan, blagajničarka.

### VABILO NA SEJO.

S tem uljudno vabim vse člane in članice našega društva sv. Jeronima, št. 158, Canonsburg, Pa., da bi se vdeležili prihodnje redne seje dne 1. junija v dvorani društva "Postonjska Jama," kot je že tajnik omenil. Na tej seji imamo za rešitev posle smrti hoda i pisanja, kod se več tako trefilo.

Znajte, da se ne izplača nego kako stoji upisano crno na bijejem.

S sestrskim pozdravom,  
Mary Globokar, tajnica.

### NAZNANILO.

Iz urada društva sv. Mihajla, br. 163, Pittsburgh, Pa.

Več pred dva broja nismo davalo pojasnila članstvu zgornj imenovanog društva; a moral bi skoro svaki broj nešto naznani, je bi čitatelj lahko odnemarili pogledati v naš organ kod ji ima tako in tako, koje malu zanimajo mesečne srednje in Glasilo; onda kada mu se kaj zgodi, ovi neka meče krivnjo nase, nego na odbor; zato je sklenilo, da se vrši prihodnja seja na soboto večer dne 31. maja ob 7. uri v navadnih prostorih namesto 1. junija.

S sobratskim pozdravom,  
John Udovich, tajnik.

### NAZNANILO.

S tem naznanjam vsem članom našega društva sv. Jožefa, št. 146, Cleveland (Newburg), O., kateri niso bili navzoči na zadnji redni mesečni seji, da se je sklenilo, da se vrši prihodnja seja na soboto večer dne 31. maja ob 7. uri v navadnih prostorih namesto 1. junija.

Zdaj je pa društveni odbor in članstvo prišlo do prepiranja,

da bi se naš piknik opustil za enkrat, in da bi vsak član prispeval \$1 v društveno blagajno, mesto tega, da bi se pridrogo namenjani izlet (piknik).

S tem bo nedvomno članstvo olajšano in bo imelo

K. S. K.



Jednota

Ustanovljena v Jolietu, Ill., dne 2. aprila 1894. Inkorporirana v Jolietu,

državi Illinois, dne 12. januarja, 1898.

GLAVNI URAD: 1004 N. CHICAGO ST., JOLETT, ILL.

SOLVENTNOST K. S. K. J. ZNAČA 100.00%

Od ustanovitve do 1. maja, 1924 znača skupna izplačana

podpora \$2,324,022.00

GLAVNI URADNIKI:

Glavni predsednik: Anton Grdina, 1053 East 62nd St., Cleveland, Ohio.

I. podpredsednik: Matt Jerman, 332 Michigan Ave., Pueblo, Colo.

II. podpredsednik: Anton Skubic, P. O. Aurora, Minn.

III. podpredsednik: Mrs. Mary Prisland, 723 Ga. Ave., Sheboygan, Wis.

Glavni tajnik: Josip Zalar, 1004 N. Chicago St., Joliet, Ill.

Pomočni tajnik: Steve G. Vertin, 1004 N. Chicago St., Joliet, Ill.

Blagajnik: John Grahek, 1012 N. Broadway, Joliet, Ill.

Duhovni vodja: Rev. Lukas Gladek, 385 So. Second St., Staten Island, Pa.

Vrhovni zdravnik: Dr. Jos. V. Grahek, R. 303 Amer. State Bank Bldg.

800 Grant St. at Sixth Ave., Pittsburgh, Pa.

NADZORNI ODBOR:

Frank Opeka, 25—10th St., North Chicago, Ill.

John Jerich, 1849 W. 22nd St., Chicago, Ill.

John Germ, 817 East "C" St., Pueblo, Colo.

John Zulich, 8426 St. Clair Ave., Cleveland, Ohio.

Martin Shukle, 811 Ave "A", Eveleth, Minn.

POROTNI ODBOR:

John R. Sterbenz, 174 Woodland Ave., Laurium, Mich.

Martin Kremesec, 2004 Coulter St., Chicago, Ill.

Frank Trempe, 42—48th St., Pittsburgh, Pa.

PRAVNI ODBOR:

John Dechman, Box 529 Forest City, Pa.

John Murn, 42 Halleck Ave., Brooklyn, N. Y.

John Butkovich, 1201 So. S. Fe Ave., Pueblo, Colo.

UREDNIK "GLASILA K. S. K. JEDNOTE":

Ivan Zupan, 6117 St. Clair Ave., Cleveland, O. Telefon: Randolph 628.

Vsa pisma in denarne zadeve, tikajoče se jednote naj se pošiljajo na

glavnega tajnika JOSIP ZALAR, 1004 N. Chicago St., Joliet, Ill. dopise.

državne vesti, razne naznanjne, oglase in naročno na "GLASILO"

K. S. K. JEDNOTE, 6117 St. Clair Ave., Cleveland, Ohio.

hribu kopanje črni demant. To sta se vam oba prestrašena najaz vrnila. S sabo sta vzel za spomin lep kos lastnočno nakopane premoga.

Kako se je vršila slavnost in shod v društveni dvorani popoldne in zvečer, ne bom ponovno opisoval, ker o tem je bilo že v tem listu na obširno poročano. Rečem samo to, da kaj tako lepega nismo od Bridgeportčanov pričakovali. Označeni dan bomo ohranili v vednem spominu. Hvala vsem za vašo veliko prijaznost in govorljubnost.

Vso drugačno in bolj slabovožnjo smo imeli nazaj, kamor smo se podali okrog 9. ure v hudem dežju in temni noči. Jaz sem se stisnil poleg šofera na Fordov avtomobil in drvili smo

smo jo naprej kakor za stavo. Mladine ni bilo toliko strah kot mene, ker sem se bal, da jo ne zavozimo v kak jarek; potem pa z Bogom Amerika! In res, nekako v sredini pota med mestom Wheeling, W. Va. in Washington, Pa. je nekaj enkrat zaropatalo tja v stran ceste (brink) in šipa se je na drobne kose razbila. K sreči se ni pripetila nobena druga nesreča; samo brez obrambne šipe smo potem v dežju naprej vozili in bili vsi do kože premičeni. Dospevši domov, sem sklenil, da nikdar več s Fordom tako daleč.

Drugi dan sem vprašal ostale, kako so se kaj s "trukom" vozili, pa se tudi niso nič pojavili. No, to vožnjo bomo že pozabili, toda pozabili ne bomo zlepja prijetnega dne, katerega smo na oni slavnostni dan doživeli v prijaznem Bridgeportu. K sklepku klicem: Iskreno nam pozdravljeni in živeli naši sobratje in sošestre v Bridgeportu! Na zopetno svidenje!

John Pelhan.

Denver, Colo. — Dne 7. in

8. junija bo naša vrla mladina uprizorila krasno igro, opereto

"Elma, kraljica gozdnih duhov."

To je prvikrat, da bodo

mladi fantje in dekleta kaj ta

tega priredili v naši naselbine.

Vadijo se pridno že več časa,

in kot se sliši bodo uloge izvr

sili tako dobro, da nas bodo

presenetili in pokazali, kako

izvrstne igralce in igralke imamo med sabo. Igra nam bo

pokazala bajno deželo, kjer

živijo čudna bitja, ki lahko

store ljudi arecene, ali pa ne

arecene. Vstopnina je 35 centov.

Rojaki iz okolice Denverja

se vabijo, da nas posetijo v

sobotu ali v nedeljo zvečer dne 7.

in 8. junija.

Prijatelj mladine.

Created Butte, Colo. — S

žil tega zborovanja brat Martin Shukle iz Eveletha.

Da bo pa ta naša proslava zares imela uspeh, je na vas, dragi sobratje in sošestre ležče, da se iste v tem večjem številu vdeležite in tudi prispevajte s sabo svoje prijatelje in znance, ki še niso pod okriljem naše dnečne K. S. K. Jednote. Tudi rojaki iz Hibbinga in Buha imate priliko, da se vdeležite označeno nedeljo popoldne našega zborovanja. Na Chisholmu ima K. S. K. Jednota 560 članov v obeh oddelkih (320 v odrastlem in 240 v mladinskem). Torej dne 15. junija vsi na plan v pokažimo, da smo zavedni člani naše slavne K. S. K. Jednote!

Za pripravljalni odbor,  
John Sterle.

## KATOLISKI SHOD V SHEBOYGAN, WIS., DNE 3. AVGUSTA.

Mi katoliški Slovenci v Ameriki smo bili leta in leta mirni, tiki in skromni. Nismo se zavedali svojih dolžnosti kot se katoliški narod moral zavestiti. Vsaka slovenska naselbina je bila za se. Prave skupnosti pa ni bilo nobene. Na široko odprto je bilo polje našim sovražnikom in takozvani voditelji naprednjakov so verko in moralno pokvarili naši slovenski narod.

Naši duhovniki se niso mogli na svojo roko zadostno postaviti v bran teru protiverskega navalju. Imeli so kot pionirji in ustanovitelji slovenskih župnij težko nalogu. Finančno vprašanje župnije je težilo vsakega slovenskega duhovnika, zato je vsak gledal nato, da je imel mir v svoji naselbini. Kadarkoli pa je kateri izmed naših duhovnikov povzdignil svoj glas proti preteči nevarnosti našega katoliškega naroda, ni dobil zadostne opore pri katoliških lajkih. Še več, večino so njegov nastop grajali in na ta način je zgubil dobro voljo v versko obrambo svojega naroda tudi najbolj navdušeni pastir svojih ovac. Medtem pa je sovražnik sejal seme in danes vidimo sad njihove propagande t. j. verska propalošč v nemoralnost našega, preje trdnog katoliškega naroda. Qč se odpirajo slovenskemu lajku, po vseh naselbinah; danes se zavedajo svojega stališča. Mi vemo, da ta protverska gojna preti našemu družinskemu življenju in naši mladini.

Z zadnjo konvencijo K. S. K. Jednote v Clevelandu, O. je nam, katoliškim Slovencem zasijalo solnce boljšo bodočnost. Mi Sheboygančani smo trdno, da smo storili in agitirali vse v svoji moći, da je bil izvoljen za glavnega predsednika K. S. K. Jednote, Mr. Anton Grdina. Vsi smo se dobro zavedali, "that he is the man of the house." Danes je o tem prepričana cela slovenska Amerika.

Mr. Anton Grdina, podjeten trgovec, dober družinski oče, glavni predsednik K. S. K. Jednote, katoliški lajik, stoji danes kot vodja na čelu močne katoliške armade. Mr. Anton Grdina, z vami smo vse. Mi vas poznamo. Mi vemo, da vse to delate iz ljubezni do svojega slovenskega naroda. Vaša povelja: Mi katoličani zahtevamo svoje pravice!

Mi hočemo čuvati in braniti naše družine, našo mladino in naš najdražji zaklad sv. vero! Vse to nam je sveto. Vašemu klicu napram verskemu sovražniku: Do tukaj a ne dalje, bomo pogumno sledili vsi katoliški Slovenci. S priejanji katoliških shodov ste zapeli slovenskemu narodu veselo Alelujo. Danes naš katoliški narod slovensko vstaja in mogočno nastopa za svoja sveta načela. Mi vsi smo ponosni na takega voditelja slovenskega naroda, na lajka.

Po vseh slovenskih naselbih vlada novo življenje. Danes se mi katoliški lajiki zave

damo svojih dolžnosti in smo nad vse navdušeni za katoliške shode. Borimo se za resnico in pravico! Naš slovenski narod, ki je bil že tolikokrat zapeljan, razočaran in goljučan od našega verskega sovražnika, z veseljem pozdravlja danes na stop naših katoliških lajikov. Pokažimo torej javno, da se ne aramujemo svojih dobrih, poštih katoliških mater in zato se združimo v močno bojno armado. Vse za vero, dom in narod.

Kot v Evropi. Lega naslag je več ali manj vodoravna, dočim so plasti v Evropi večinoma gubate, poševne in prelopljene. Valed ameriškega sistema izkopavanja morda tretjina premoga ostane neizkopana in skalna povzročuje veliko manj sitnosti in dela kot v Evropi. Radi tega več ljudi v štirih je zaposlenih z resnicnim izkopavanjem premoga, kar omogočuje večjo povprečno producijo za vsakega premagarja. K tej prispeva tudi okoliščina, da se tukaj vse bolj ugodnih razmer rabijo večji vozovi za odvajanje premoga iz same in se rabi več strojev v premogovniškem delu.

Zaluboči ostali:  
Marija Vajda, soproga. Marija, omožena Bajuk, Katarina, Barbara in Rozalija, hčere; John, Joseph in Matt, sinovi.

Soudan, Minn., 19. maja, 1924.

## NAZNANILO IN ZAHVALA

S tužnim srcem naznanjam žalostno vest o smrti našega ljubljenega očeta

Marko Slobodnik.

Rančki je bil rojen leta 1864 pri Metliki na Dolenjskem, tukaj je preživel dobro 37 let, in je spadal k društvu sv. Jožefa, št. 2 K. S. K. Jednote od početka; bil je tudi član podprtne organizacije Modern Woodmen. Pogreb se je vršil dne 14. maja t. l. na slovensko pokopališče sv. Jožefa.

Zahvaljujemo se prav lepo vsem sorodnikom, znancem in vsem onim, ki so ga prišli pokropiti, nam izrazili sožalje in ga spremili k večnemu počitku. Še enkrat iskrena hvala vsem onim, ki so nam bili v tolažbo. Tebi, dragi nam pokojni pa klicemo: Počivaj v miru! Priporočamo ga v molitev in blagospomin.

Zaluboči ostali:  
Ana Slobodnik, soproga. Mrs. Ana Keča, Mrs. Katy Bječki, Mrs. Mary Kohelj, Mrs. Rose Klobuchar, omožene hčere. Josephine in Theresa Slobodnik, hčere. John Slobodnik, sin.

Joliet, Ill., 20. maja, 1924.

## PREVEC NESREC V PREMOGOVNIKIH.

Z bolj primernim varnostnim nadziranjem s strani premogovniških družib in v večjo pažnjo s strani premagarjev bi se dala odpraviti morda povoljca vseh nezgod in smrti, ki se vsako leto dogajajo v ameriških premogovnikih.

Rančki je bil blaga duša. Priljubljen je bil v splošnem pri vsem občinstvu, kar je pokazala velikanska prisotnost rojakov od vseh strani železnega okraja, ki so prišli, da vzamejo še enkrat slovo od svojega nepozabnega Johna Vajda.

Pokojnik je bil po malem bolan skoro eno leto; slednji je pa le podlegel, in moral se udati usodi krute smrti. Do ma je bil z vasi Radovica na Belokranjskem, po domače Brgljančev; v Ameriki je bival 35 let po različnih državah, največ pa tukaj v Soudan, Minn., kjer zupuča mene, žaljučo soprogo in sedem otrok v starosti od 17 do 31 let.

Tem potom se srčno zahvaljujem vsem onim, ki so nas obiskali v naših briških urah; hvala tudi vsem onim, ki so prišli obiskati rančega na mrtvaškem odu. Najiskrenješ se zahvaljujemo tudi našemu župniku, Rev. Josip Ferjančiču za njihov krasen govor ob krsti rančega. Pri tem gre hvala tudi društvu sv. Cirila in Metoda, št. 4 K. S. K. Jednote.

Kaj bi počeli ubogi Evropeji, če bi jih Amerikanci tako vedenju ne podpirali!

13 letni deček, newyorški župan.

Ko se je vršil v New Yorku takozvani "deški teden", je opravil službo mestnega župana za dobo poldruge ure ko maj 13 letni šolar George Bronze. Slovenska instalacija se je vršila ob navzočnosti vseh občinskih odbornikov in županov.

POZDRAVI IZ NEW YORKA.

Pred odhodom v starji kraj želim poslati pozdrave vsem mojim prijateljem v Clevelandu in širom Ameriki. To priliko tudi porabim, da se zahvaljujem tudi mojem skupinam v New Yorku, posebno zato, ker me je njen uslužbenec pričkal na postajo ob 1. uri po polnoči ter mi preskelbil prenosič. Ker sem bila z postrežbo imenovane tvrdke zelo zadovoljne, radevolje isto vsem, ki potuje v starji kraj.

Justina Suštersič, Iz Clevelandova in Preserje.

Predno se podam na parnik Paris, še enkrat lepo pozdra-

vam svojega moža, brata, nečaka in številne prijatelje in prijateljice v Milwaukee, Wis. Dalje se zahvaljujem tudi vsem onim, ki so me spremili na kolodvor. Pozdrave posljam tudi mojem svaku v Chicago in njegovi družini, kakor tudi prijateljici Mrs. Habjan, ki so me pričakovali v Chicagi na postaji ter me potem spremljili na vlak. Ker sem bila tukaj v New Yorku od tvrdke ZAKRAJSEK &amp; CESARK prijazno sprejeta in v vsakem oziroma najbolje postrežena, me veče dolžnost, da se tem potom te vrdrki zahvalim za tako dobro postrežbo in jo vsakemu prav rada priporočam.

Mrs. Mary Kratchnik.

Predno grem na parnik Paris mi je dolžnost, da pozdravim predvsem svojega mož

# GLASILLO K. S. K. JEDNOTE

Rok za vnos člana.

Lastnina Kraljevske-Slovenske Katoličke Jednote v Združenih državah Amerike.

Uredništvo in upravljanje.

CLEVELAND, OHIO.

Telefon: Randolph 423.

Naročnina:

Za člane, na kte	\$1,169,755.01
Za zdravje	\$1,169,755.01
Za inozemstvo	\$1,169,755.01

OFFICIAL ORGAN

of the  
GRAND CARNIOLIAN SLOVENIAN CATHOLIC UNIONof the  
UNITED STATES OF AMERICA.

Maintained by and in the interest of the Order.

Issued every Wednesday.

OFFICE: 6117 St. Clair Ave. CLEVELAND, OHIO.

Telephone: Randolph 423.

[REDACTED]

## MEMENTO MORI!

(Premišljevanje na praznik "Venčanja grobov.")

Molč trebental bo: "Memento mori!" — Tako nas naš nepozabni pesnik Prešeren spominja na smrt v svojem prekrasnemu sonetu, ki se začenja z vrstico:  
"Dolgot življenja našega je kratka!"

Memento mori! — Spominjaj se smrt! — Kako posmehljivi moment, ali poziv za vsakega posameznega človeka!

Izmed milijonov in milijonov zemeljskih stanovnikov bi se lahko marsikoga še to uro domislilo in opomnilo na ta klic; kajti baš sedaj se morda še raduje in veseli zemeljske sreče — čez eno uro bo pa morda že ležal na mrtvaškem odru! —

Spomin vseh teh, ki so že dosegli in prestali cilj življenja v tej solzni dolini, naj nam bo svet in blag! "De mortius nil nisi bene;" — o mrtvih nič drugega kot dobro! Tako nam veli že staroveški latinski pregovor.

Tako obhajamo spomin naših blagopokojnih v naši novi domovini zopet tekom nekaj dni, predzadnji dan meseca maja, to je 30. t. m. na "Decoration Day" ali "Memorial Day," praznik "Venčanja grobov."

V starem kraju smo se spominjali tega dne že pozno v jeseni, ko si je nadela celo narava že jesensko — zimsko žalostno obleko.

Zivo nam stopajo danes pred oči spomini onih dni, ko smo na praznik "Vseh vrnih duš" meseca novembra krasili in počivaljali grobove naših dragoljubljenih pokojnikov! Oj, kolika izprememba med tem praznikom in dnem v stari domovini in tukaj!

"Decoration Day" — "Venčanje grobov," praznuje Američan v najlepšem letnem času meseca majnika, v dobi, ko se cela narava preobleče v zeleno in novo obleko. Gotovo je ta letna doba za venčanje grobov veliko bolj primerna, kakor pa pozna jesensko-zimska doba. Sedaj se nam kaže ta spominski dan v vse drugačni podobi kakor pa pozno v jeseni; nekako bolj živo, veličastno in občutljivo. Kamorkoli se ozreš v maju, se ti nudi vse v naravi prenovljeno. Kar si želeš že mesece in mesece, ti je prinesel zelo začeljni mesec; zelenje, tudi na grobu; znak upanja, upanja do zopetnega snidenja z našimi blagopokojniki tamkaj nad — zvezdam!

Dne 30. t. m. se boste v prvi vrsti spominjali vaših starišev in ožjih sorodnikov, kje krije domača gomila v onem kraju, kjer je tudi vam tekla zibelka?

Osobito se pa moramo spominjati ta dan pokojnih sobratov in sester naše podporne organizacije K. S. K. Jednote. Dost izmed teh je bilo danes leto še čilih in zdravih — a danes so pa njih trupla v črni zemlji že deloma strohnjena. Vsakdo izmed njih nam kljče iz groba: "Memento mori!" Bodimo torej vedno pripravljeni na najbolj tragičen trenotek v človeškem življenju, na: smrt.

Pohitimo dne 30. maja samo za trenotek na kraj, kojega se žal svet tako rad ogiba in plaši, na — pokopališče! Vse sveto — mirno, tiho, složno in enako! Poglej danes bogatin ali revez tjakaj v vrsto grobov! Oj tam ne najdeš razlike! Črna zemlja je po smrti za vse enaka! Na marsikaterem spominskem ali nagrobнем križu boš našel napis:

"To cilj v življenju je človeka, o čemur nikdar sanjal ni! Smrt vsakemu načrt preseka. Na vrsto prideš tudi ti!"

## IZ URADA GLAVNEGA TAJNIKA K. S. K. JEDNOTE.

Prošnja novega društva za sprejem v Jednoto.

Novoustanovljeno društvo sv. Antona Padovanskega Burgettstown, Pa., prosi za sprejem v Jednoto. Imena prosilcev in prosilk so:

Marjeta Jenko, Marija Veršnik, Katarina Kučič, Anton Dvoršak, Mike Kučič, Mary Suder, Jožefa Pintar, Jožef Moškun in Valentín Kos.

Novo društvo sprejeto v K. S. K. Jednoto:

Novo društvo Marije Pomagaj, št. 184, Brooklyn, N. Y., sprejeto v K. S. K. Jednoto dne 9. maja, 1924. Imena članic so:

11373 Torch Marija, roj. 1902, R. 22, zav. za \$250; 11374 Frice Cecilia, roj. 1900, R. 24, zav. za \$500; 11375 Beljan Helena, roj. 1899, R. 25, zav. za \$500; 11376 Šaberl Jérica, roj. 1898, R. 26, zav. za \$500; 11377 Persich Marija, roj. 1895, R. 29, zav. za \$500; 11378 Jakovatz Marija, roj. 1893, R. 30, zav. za \$500; 11379 Skrabe Terezija, roj. 1886, R. 38, zav. za \$500; 11380 Nakrst Fannie, roj. 1882, R. 42, zav. za \$500; 31 Frances Plesce, roj. 1896, R. 28, zav. za \$1000 in 32 Josephine Murn, roj. 1896, R. 28, zav. za \$1000. Društvo šteje 10 članic.

JOSIP ZALAR, glavni tajnik.

Joliet, Ill., 21. maja, 1924.

1923

ILLINOIS

## Fraternal Benefit Societies — Valuation Report

Made by "Grand Carniolian Slovenian Catholic Union" as of December 31, 1923, to the Insurance Department of the State of Illinois, pursuant to the requirements of law.

**IMPORTANT:**  
Before filling out this report note carefully the following instructions:

14. When furnishing copy of the Annual Report to the Actuary or Accountant (unless he has personal knowledge of the facts) the Secretary (or other qualified officer) of the Society shall definitely give the amounts of the non-admitted assets and of the expense fund and of other funds held for relief or other special purposes and not primarily for the payment of claims, and shall answer the following questions:

15. If the laws of the society provide for the segregation and trusteeing of the reserves or funds of any class or classes of certificates, a separate Valuation Exhibit and "Form of explanation for publication" shall be attached to this report in respect of each such class and be furnished to all members irrespective of class, through the official publication of the society or otherwise.

Do the laws of the society provide for the segregation and trusteeing of the reserves or funds of any class or classes of certificates? Answer: No.

If so, attach a copy of such provision to the Valuation Report.

Was such segregation and trusteeing of reserves or funds made in accordance with, pursuant to, or under the express authority of, the statutes of any State? Answer: No.

If so, specify the State and give the reference to the particular statutory provision. Answer: None.

16. Does the society issue separate certificates promising disability benefits? Answer: No.

If so, specify same: None.

17. Are the net contributions for disability benefits kept in a fund separate from all other benefits and expense funds? Answer: Yes.

If so, state the increase, or decrease, of the funds in the year 1923. Answer: Decrease \$3,263.75

18. How many assessments were actually collected during each of the last five years? Answer:

	1923	1922	1921	1920	1919
Death	12	12	12	12	12
Disability	12	12	12	12	12
Expense	12	12	12	12	12
Combined death, disability and expense	36	36	36	36	36

19. Date when the Society last changed the number of regular assessments to be collected each year. Answer: 1915 for Disability only.

20. What proportion of first and subsequent years' contributions may be used for management expenses? Answer: First year expense assessment only. Subsequent years: Expense assessments only.

21. Are there any reserve liens (not certificate loans or premium loans outstanding against certificates in force)? Answer: No. If so, state amount, None.

22. Are certificate liens or loans or premium loans granted? Answer: No. If so, state conditions and amount of each class of liens or loans outstanding None.

Also state the amount of liens or loans outstanding at each rate of interest, None.

I hereby certify to the correctness of the foregoing answers and to the correctness of items 37, 48, 50, 59, 72 and 74 of the Valuation Exhibit.

Signature JOSEPH ZALAR.  
(Seal) Official title, Supreme Secretary.

23. A synopsis of the forms of certificates and the formulas employed for valuing the benefits and contributions under each form, together with the amount of insurance in force, must be given by the actuary or accountant with answers to the following questions:

24. State the method of valuation used (whether level net premium, full preliminary term, straight modified preliminary term, Illinois Standard, etc.) Answer: Level Net Premium.

25. State the Mortality and Interest Assumptions employed in the Valuation. Answer: (Use schedule A on last page.)

26. (a). Have the negative reserves on individual certificates been eliminated from the Valuation Exhibit? Answer: There are none.

(b). What is the total amount of negative reserves on individual certificates? Answer: The term, "Negative Reserve," refers to the excess of the present value of the future net contributions over the present value of the promised benefits.

(c). Does the society charge redundant net rates of contribution, i. e., net rates in excess of the tabular net rates (on the basis of the mortality table and interest assumptions used in the valuation)? Answer: No.

(d). If so, state the amount of the present value of such excess contributions, and also state the intended purpose thereof. Answer:

27. In the determination of the ratio per cent of assets to liabilities, according to the method of valuation prescribed by the Fraternal Insurance Law of the State of Illinois, there must be eliminated the funds not available for the payment of future claims under contracts of insurance and the "non-admitted assets" other than certificate liens, loans and interest thereon; provided that the total of such indebtedness on any certificate included in the Valuation Exhibit shall not be greater than the excess of the present value of the promised benefits over the present value of the future net contributions under said certificates, as shown by the method of valuation assumed by the society, in accordance with the laws of the State of Illinois.

Have the above requirements been complied with? Answer: Yes.

### VALUATION EXHIBIT

(Section 23-a Method—Basis other than Accumulation)

#### ASSETS—Actual and Contingent

(Excluding assets of expense and special funds)

\*28. Present mid-year value of future net contributions on following forms of certificates:

\*29. (a). Class A Ord. Life death only \$1,802,043.29

\*30. (b). Class B death Ord. Life 1,299,763.13

\*36. Total \$8,101,806.42

\*37. Assets available for payment of death losses determined as follows: Admitted Assets, item 37, page 4 of annual statement (including loans and interest thereon secured by reserves or accumulations actually maintained on the corresponding

individual certificates \$1,169,755.01 less sum of general or expense funds \$10,770.64, sick and accident funds when not valued \$3,276.00, and Disability funds (include all funds other than general or expense funds not available for payment or benefits) \$9,124.80. \$1,146,583.57.

38. Assets—Actual and Contingent \$4,248,389.99

#### LIABILITIES—Actual and Contingent

(Excluding liabilities of expense and special funds)

\*39. Present mid-year value of promised benefits, or net tabular mid-year value, on following forms of certificates:

\*40. (a). Class A Ord. Life death only \$2,731,746.41

\*41. (b). Class B death Ord. Life 1,490,079.60

\*47. Total \$4,221,826.01

48. Deduct liens and interest thereon, not included in Admitted Assets, and not in excess of required reserves on the corresponding individual certificates valued according to Section 23—Method—Basis other than Accumulation

49. Balance, item 47 less item 48, above \$4,221,826.01

50. Liabilities of mortuary or benefit funds determined as follows: Total Liabilities, except reserve, page 5 of annual statement \$20,645.64 less sum of liabilities of general or expense funds, page 5 of annual statement, not in excess of balance in corresponding funds (item 37, above) \$578.31; liabilities of sick and Disability funds when not valued, page 5 of annual statement, not in excess of balance in corresponding funds (item 37, above); and liabilities of special funds (funds other than general or expense funds not available for payment of benefits), page 5 of annual statement, not in excess of balance in corresponding funds (item 37, above) \$1,081.00... \$18,986.33.

51. Liabilities—Actual and Contingent—sum of items 49 and 50, above \$4,240,812.34

52. Ratio per cent of Assets—Actual and Contingent—(item 38) to Liabilities—Actual and Contingent—(item 51):

#### Form of explanation for publication:

(N. B. The following is to be used only where the ratio of assets to liabilities is equal to or in excess of 100%.)

53. The above valuation indicates that, on the basis of the N. F. C. table of mortality with interest at 4 per cent, the future assessments of the society, at the net rates now being collected, together with the now invested assets, are sufficient to meet all certificates as they mature by their terms, with a margin of safety of \$7,577.65 (or .18%) over and above the statutory standards.

\*If the net reserve method is employed make no entry opposite these items.

\*\*Include admitted "Non-Ledger" Assets.

†If the net reserve method is employed enter opposite these items the amount of reserve applicable thereto.

#### PROSPECTIVE VALUATION DEC. 31, 1923.

**Class A—Ordinary Life**

**Value of Benefits Ax.-n.-1 XSx.-n. Value of Contributions Px 12xAx.-n.-1 XSx.-n.**

**Class B—Ordinary Life**

**Value of Benefits Ax.-n.-1/2 XSx.-n. Value of Contributions Px12XAx.-n.-1/2XSx.-n.**

**EXPECTED AND ACTUAL MORTALITY ON GROSS AMOUNT AT RISK.**

78. Expected mortality on gross amount at risk .... \$ 99,900

79. Total death losses incurred during the year determined as follows: Death losses paid during the year including the commuted value of installation death losses \$129,268 (item 1, page 3 of annual statement), plus such death losses unpaid December 31 of current year \$18,986 (items 1-5, incl., page 5 of annual statement), and less such death losses unpaid December 31 of previous year \$15,505 (items 1-5, incl., page 5 of annual statement for said year), giving actual mortality on gross amount of risk

..... \$132,749

80. Ratio per cent of actual (item 79, above) to expected mortality (item 78, above) on gross amount at risk during 1923 ..... 132.88%

**INTEREST INCOME FROM INVESTMENTS**

(Excluding items belonging to general or expense funds)

NOTE. The figures entered in items 81 to 88, inclusive, below should relate to benefit funds only. The general or expense figures are to be excluded from the items. For example: The interest, dividends and rents and investment expenses of general or expense funds are to be excluded from items 81 to 88, inclusive, below; and in calculating the percentage shown in items 86, 87 and 88, below, the assets of general or expense funds are to be excluded.

81. Interest, dividends and rents received during the year, per items 11 to 16, inclusive, page 2 of the annual statement (less item 40, page 3, and less amortization and plus accrual) ..... \$55,996.15

82. Add the excess of interest and rents due and accrued over interest and rents paid in advance December 31 of current year determined as follows: Item 17, page 4, less the interest in item 25, page 5, of annual statement ..... 10,135.51

83. Total ..... \$66,131.66

84. Deduct the excess of interest and rents due and accrued over interest and rents paid in advance December 31 of previous year determined as follows: Item 17, page 4, less the interest in item 25, page 5, of previous year's annual statement ..... 8,926.91

85. Interest earned during the year, item 83 less item 84, above (5.63 per cent of mean ledger assets less on-half of interest earned) ..... \$57,204.75

86. Investment loss paid during the year \$800, plus—or—unpaid Dec. 31 of current year, less \$ ..... un paid December 31 of previous year, giving incurred investment expenses (averaging 0.08 per cent of mean ledger assets) ..... 800.00

87. Net interest (including rents) on investments of benefit funds, item 85 less item 86, above (5.55 per cent of mean ledger assets less one-half of net interest income from investments) ..... \$56,404.75

88. Net rate of interest earned on benefit funds during 1923 ..... 5.55%

State of Tennessee

SS

County of Davidson

Abb Landis, Clarence L. Alford, being duly sworn, depose and say that they are the actuaries who made the foregoing computations and answers to the questions above set forth concerning the condition of Grand Carniolian Slovenian Catholic Union as of December 31, 1923, and that the same are correct and true to the best of their information, knowledge and belief.

ABB LANDIS, CLARENCE L. ALFORD, Actuaries. Subscribed and sworn to before me this 15th day of May 1924

Seal M. L. TANKSLEY, Notary Public.

ABB LANDIS  
CLARENCE L. ALFORD  
CONSULTING ACTUARIES  
INDEPENDENT LIFE BUILDING

NASHVILLE, TENN., May 12, 1924.

GRAND CARNIOLIAN SLOVENIAN CATHOLIC UNION

Certificate of Valuation — Juvenile Department

This is to certify that we have made a valuation of the Juvenile business in force Dec. 31, 1923 with results as follows:

Assets:

Total Admitted Assets ..... \$33,608.23

Liabilities:

Actual Liabilities ..... 136.90

Required Reserve ..... 27,538.65

Total ..... \$27,675.55

Surplus Dec. 31, 1923 ..... 55,932.68

Assets to Liabilities ..... 121.43%

The above valuation indicates that, on the basis of the Standard Industrial Mortality Table with interest at 4%, the future assessments of the Society, at the net rates now being collected, together with the now invested assets, are sufficient to meet all certificates as they mature by their terms with a margin of safety of \$5,932.68 over and above the statutory standards.

ABB LANDIS

CLARENCE L. ALFORD

Actuaries.

Pojasnilo.

Kakor razvidno iz prestoječega poročila znaša aktiva v primeri z obveznostjo Mladinskega oddelka za leto 1923 — 121.43%.

JOSIP ZALAR, glavni tajnik.

Joliet, Ill., 19. maja, 1924.

Imenik krajevnih dr. K. S. K. J. in njih uradnikov.

St. 1.-DRUSTVO SV. STEFANA, Joseph Panić, 1001 N. Chicago St. CHICAGO, ILL — Predsednik John Biagajnik, Joseph Jerman, 901 N. Hickory St. Meseč. seja se vrši vsako drugo nedeljo v stari sili.

St. 2.-DRUSTVO SV. JOZEGA, JULIET, ILL — Preds. John Kramaric, 1416 Cora St. Tajnik John Plut, 1201 N. N. Hickory St. Blagajnik John Anton Glavan, 1119 N. Brodaway. Seja se vrši vsako drugo nedeljo v mesecu v cerkveni kapeli v Teherju.

St. 3.-DRUSTVO VITEZOV SV. JU. RIA, JULIET, ILL — Preds. John Frank Stecher, 229 Union St. Blagajnik Joseph Gende, 70—2nd St. Red-

na seja se vrši vsako prvo nedeljo v mesecu v slovenski cerkvi dvoranji. St. 4.-DRUSTVO SV. JOZEGA, PU. EBOLO, COLO. — Preds. John Butkovich, 1201 S. Santa Fe Ave. Blagajnik John Germ, 817 East "C" St. Blagajnik Peter Culig, 1227 S. Santa Fe Ave. Prva mesečna seja se vrši vsako prvo nedeljo v mesecu ob 9. uri zjutral, druga mesečna seja se vrši vsako druga mesečna seja se vrši vsako prvo nedeljo v mesecu v Park dvoranji.

St. 5.-41.-DRUSTVO SV. JOZEGA, PITTSBURGH, PA. — Preds. Louis Rihardsch, 208—57th St. Tajnik John Bojanc, 209—57th St. Blagajnik Joseph Lokar, 4008 Haffield St. Seja se vrši vsako drugo nedeljo v mesecu v K. S. Domu.

St. 6.-42.-DRUSTVO SV. ALOJZIJA, STEELTON, PA. — Preds. Anton Matko, 404 So. 2nd St. Tajnik Anton M. Tešák, 371 So. 2nd St. Blagajnik Mikloš Terlep, 4407 N. Hickory St. Tajnik Mathew Buchar, 706 N. Broadway. Blagajnik John Kraji ml., 1205 N. Hickory St. Redna seja se vrši vsako trejto nedeljo v stari sili cerkev sv. Jozefa.

St. 7.-40.-DRUSTVO SV. ROKA, CLINTON, IOWA — Preds. John Stefanic, 808 Pearl St. Lyons, Iowa. Tajnik in blag. John Tanack, 609 Pearl St. Lyons, Iowa. Redna seja se vrši vsako drugo nedeljo v mesecu v sv. Pavla dvoranji.

St. 8.-43.-DRUSTVO SV. CIRILA IN METODA, JOLIET, ILL — Preds. Fr. Terlep, 1407 N. Hickory St. Tajnik Mathew Buchar, 706 N. Broadway. Blagajnik John Kraji ml., 1205 N. Hickory St. Redna seja se vrši vsako trejto nedeljo v mesecu v sv. Pavla dvoranji.

St. 9.-44.-DRUSTVO SV. FLORIJANA S. CHICAGO, ILL — Preds. Math Pirnat, 3312 E. 90th St. Tajnik John Kovac, 9511 Ewing Ave. Blagajnik Martin Siffer, 9733 Ave. "L". Redna mesečna seja se vrši vsako prvo nedeljo v mesecu v Ewing dvoranji na 9485 Ewing Ave.

St. 10.-45.-DRUSTVO SV. CIRILA IN METODA, FOREST CITY, PA. — Preds. John Skrenar, Box 185. Tajnik Joseph M. Sasek, P. O. Box 331. Blagajnik John Smith, P. O. Box 86. Redna mesečna seja se vrši vsako trejto nedeljo v mesecu v Mestni dvoranji.

St. 11.-46.-DRUSTVO SV. JANEZA KRST, AMBROZ, ILL — Preds. Josip Pasic, 627 Aurora Ave. Tajnik Josip Fajfar, 586 N. Broadway. Blagajnik Gusti Werbich, 491 Aurora Ave. Seja se vrši vsako drugo nedeljo v mesecu v Fr. Tomšetovi dvoranji.

St. 12.-47.-DRUSTVO SV. JOZEGA, ANACOND, MONT. — Preds. Frank Petelin, 622 East 3rd St. Tajnik John Znidarsich, 1012 E. 3rd St. Redna mesečna seja se vrši vsako trejto nedeljo v mesecu v sv. Pavla dvoranji.

St. 13.-48.-DRUSTVO SV. FRANCIS-KRST, BIWABIK, MINN. — Preds. Nick Janchan, Box 291. Tajnik Matt R. Tomec, Box 81. Blagajnik Joseph E. Tomec, Box 81. Seja se vrši vsako prvo nedeljo v mesecu po polne ob 2. uri v Finski dvoranji.

St. 14.-49.-DRUSTVO SV. JANEZA KRST, BUTTE, MONT. — Predsednik Charles Prelesnik, 511 Watson Ave. Tajnik John Malerich, 1600 E. 2nd St. Blagajnik John Tekawich, 422 Watson Ave. Redna seja se vrši vsako trejto nedeljo v mesecu v "Holy Savior" dvoranji.

St. 15.-50.-DRUSTVO SV. ROKA, PITTSBURGH, PA. — Predsednik John Pavlešić, 1013 E. Ohio St. N. S. Tajnik Vinko Besal, 5406 Butler St. Blagajnik Matija Jakšić, 5321 Carnegie Ave. Seja se vrši vsako trejto nedeljo v mesecu v K. S. Domu.

St. 16.-51.-DRUSTVO SV. JOZEGA, VIT, ILL — Preds. John Kral, 672 Blagajnik Gregor Vrhovac, 2534 So. Trumbull Ave. Tajnik Peter Kure, 2054 W. 22nd Place. Blagajnik Math Kremesec, 1912 W. 22nd Street. Redna mesečna seja se vrši vsako trejto nedeljo v mesecu v cerkveni dvoranji.

St. 17.-52.-DRUSTVO SV. JOZEGA, VIT, ILL — Preds. John Kral, 672 Blagajnik Gregor Vrhovac, 2534 So. Trumbull Ave. Tajnik Peter Kure, 2054 W. 22nd Place. Blagajnik Math Kremesec, 1912 W. 22nd Street. Redna mesečna seja se vrši vsako drugo nedeljo v mesecu v cerkveni dvoranji.

St. 18.-53.-DRUSTVO SV. JOZEGA, VIT, ILL — Preds. John Kral, 672 Blagajnik Gregor Vrhovac, 2534 So. Trumbull Ave. Tajnik Peter Kure, 2054 W. 22nd Place. Blagajnik Math Kremesec, 1912 W. 22nd Street. Redna mesečna seja se vrši vsako drugo nedeljo v mesecu v cerkveni dvoranji.

St. 19.-54.-DRUSTVO SV. JOZEGA, VIT, ILL — Preds. John Kral, 672 Blagajnik Gregor Vrhovac, 2534 So. Trumbull Ave. Tajnik Peter Kure, 2054 W. 22nd Place. Blagajnik Math Kremesec, 1912 W. 22nd Street. Redna mesečna seja se vrši vsako drugo nedeljo v mesecu v cerkveni dvoranji.

St. 20.-55.-DRUSTVO SV. JANEZA KRST, IRONWOOD, MICH. — Preds. Anton Pad, 104 Lincoln St. Tajnik Martin Marić, 115 Chestnut St. Tajnik Joe Jakšić, 108—9th St. South. Blagajnik Nick Jankovčik, 120—11th St. South. Seja se vrši vsako trejto nedeljo v mesecu ob 2. uri pop. v Odd Fellow dvoranji.

St. 21.-56.-DRUSTVO SV. JOZEGA, VIT, ILL — Preds. John Kral, 672 Blagajnik Gregor Vrhovac, 2534 So. Trumbull Ave. Tajnik Peter Kure, 2054 W. 22nd Place. Blagajnik Math Kremesec, 1912 W. 22nd Street. Redna mesečna seja se vrši vsako drugo nedeljo v mesecu v cerkveni dvoranji.

St. 22.-57.-DRUSTVO SV. JOZEGA, VIT, ILL — Preds. John Kral, 672 Blagajnik Gregor Vrhovac, 2534 So. Trumbull Ave. Tajnik Peter Kure, 2054 W. 22nd Place. Blagajnik Math Kremesec, 1912 W. 22nd Street. Redna mesečna seja se vrši vsako drugo nedeljo v mesecu v cerkveni dvoranji.

St. 23.-58.-DRUSTVO SV. JOZEGA, VIT, ILL — Preds. John Kral, 672 Blagajnik Gregor Vrhovac, 2534 So. Trumbull Ave. Tajnik Peter Kure, 2054 W. 22nd Place. Blagajnik Math Kremesec, 1912 W. 22nd Street. Redna mesečna seja se vrši vsako drugo nedeljo v mesecu v cerkveni dvoranji.

St. 24.-59.-DRUSTVO SV. BARBARA, ERLCOTON, ALA. — Preds. Matija Posnić, Star Route, Box 23, B. North Birmingham, Ala. Tajnik in blagajnik Frank Jurjević, Box 54, Sayreton, Ala. Redna seja se vrši vsako trejto nedeljo v mesecu v Frank Svetišči dvoranji.

St. 25.-60.-DRUSTVO SV. CIRILA IN METODA, ZALOSTI, PITTSBURGH, PA. — Predsednik Frank Trepšić, 42—48th St. Tajnik Martin Medoš, 4808 Black Alley. Blagajnik Josip Dolmiović, 1617 Hetzel St. N. S. Bolinski obiskovalce John Golobčić, 5730 Butler St. Pittsburgh, Pa. — Vsi bolni člani se najnjenju naznamijo, ko zbolijo in ko ozdravijo. — Meseč. seja se vrši vsako drugo nedeljo v mesecu na domu tajnika.

St. 26.-61.-DRUSTVO SV. JOZEGA, VIT, ILL — Preds. John Kral, 672 Blagajnik Gregor Vrhovac, 2534 So. Trumbull Ave. Tajnik Peter Kure, 2054 W. 22nd Place. Blagajnik Math Kremesec, 1912 W. 22nd Street. Redna mesečna seja se vrši vsako trejto nedeljo v mesecu v cerkveni dvoranji.

St. 27.-62.-DRUSTVO SV. JOZEGA, VIT, ILL — Preds. John Kral, 672 Blagajnik Gregor Vrhovac, 2534 So. Trumbull Ave. Tajnik Peter Kure, 2054 W. 22nd Place. Blagajnik Math Kremesec, 1912 W. 22nd Street. Redna mesečna seja se vrši vsako trejto nedeljo v mesecu v cerkveni dvoranji.

St. 28.-63.-DRUSTVO SV. JOZEGA, VIT, ILL — Preds. John Kral, 672 Blagajnik Gregor Vrhovac, 2534 So. Trumbull Ave. Tajnik Peter Kure, 2054 W. 22nd Place. Blagajnik Math Kremesec, 1912 W. 22nd Street. Redna mesečna seja se vrši vsako trejto nedeljo v mesecu v cerkveni dvoranji.

St. 29.-64.-DRUSTVO SV. JOZEGA, VIT, ILL — Preds. John Kral, 672 Blagajnik Gregor Vrhovac, 2534 So. Trumbull Ave. Tajnik Peter Kure, 2054 W. 22nd Place. Blagajnik Math Kremesec, 1912 W. 22nd Street. Redna mesečna seja se vrši vsako trejto nedeljo v mesecu v cerkveni dvoranji.

St. 30.-65.-DRUSTVO SV. JOZEGA, VIT, ILL — Preds. John Kral, 672 Blagajnik Gregor Vrhovac, 2534 So. Trumbull Ave. Tajnik Peter Kure, 2054 W. 22nd Place. Blagajnik Math Kremesec, 1912 W. 22nd Street. Redna mesečna seja se vrši vsako trejto nedeljo v mesecu v cerkveni dvoranji.

St. 31.-66.-DRUSTVO SV. JOZEGA, VIT, ILL — Preds. John Kral, 672 Blagajnik Gregor Vrhovac, 2534 So. Trumbull Ave. Tajnik Peter Kure, 2054 W. 22nd Place

Tomšič, Box 217. Houston, Pa. Seja se vrši vsako prvo nedeljo v mesecu v prostorij Anton Bevca.

St. 154. DRUŠTVO MARIJE MAJNIKA, PEORIA, ILL. — Preds. John Mramor, 232 Aroyo St. Tajnik Josip Kocjan, 419 So. Park Ave. Blagajnik Josip Kuhel, 319 Easton Ave. Seja se vrši vsako drugo nedeljo v mesecu ob dveh pop. na 319 Easton Ave.

St. 156. DRUŠTVO SV. ANE, CHISHOLM, MINN. — Predsednica Fannie Vren, 323 W. Poplar St. Tajnika Mary Champa, 311 W. Poplar St. Blagajnik Carolina Baraga, 326 W. Poplar St. Redna mesečna seja se vrši vsako prvo nedeljo v Ljudski župnični.

St. 157. DRUŠTVO KRALJICE MAJNIKA, SHEBOYGAN, WIS. — Predsednica Ivanka Mohar, 1140 Dill Ave. Tajnika Mary Prisland, 723 Georgia Ave. Blagajnik Louise Bohvan, 208 N. Water St. Redna mesečna seja se vrši vsako drugo sredo v mesecu v cerkevni dvorani.

St. 158. DRUŠTVO SV. ANTONA PAVOVA, HOSTETTER, PA. — Preds. John Mikec, Box 42 Pleasant Unity, Pa. Tajnik Jakob Povše, Box 41, Hostetter, Pa. Blagajnik Joe Zakraski, Box 12, Pleasant Unity, Pa. Redna mesečna seja se vrši vsako prvo nedeljo v mesecu v slovenskem poslopiju.

St. 159. DRUŠTVO MARIJE ČISTE, SPOČ, KANSAS CITY, KANS. — Predsednica Theresa Cvitković, 518 Dugarr St. Tajnika Ivana Bratkoj, 418 N. 5th St. Blagajnik Agnes Zakrajsek, 520 Sandusky Ave. Seja se vrši vsako prvo nedeljo v mesecu v slovenskem poslopiju.

St. 160. DRUŠTVO MARIJE ČISTE, ELKHART, IND. — Predsednik Ant. Terlep, 1509 Lusher Ave. Tajnika Mary Oblak, R. R. S. Box 50. Blagajnik Čarka Alojzija Prijatelj, R. R. S. Box 54 A. Redna seja se vrši vsako prvo nedeljo v mesecu v Oblakovih prostorij na (Hump) Tilhouses Ave. in 21st St.

**OPOMBA.**  
Sobr. društveni tajnik(i)-ice so naročeni, da tako poročajo vsako premembo naslova svojih uradnikov(i) in sicer glav. tajniku Jednotne ter upravnosti "Glasila K. S. K. Jednotne".

dejlo v šolski dvorani cerkev Kraljeve Rožen Venca.

St. 177. DRUŠTVO PRESV. SRCA JEZUŠOVEGA, CHESTERTON, Ind.

Predsednik Frank Sersha, Box 11 Porter, Ind. Tajnik John Platz, Box 174 Porter, Ind. Blagajnik August Krznarič, Box 139, Porter Ind. — Seja se vrši vsako prvo nedeljo v mesecu pri sobr. John Platz v Chestertonu.

St. 178. DRUŠTVO SV. MARTINA, CHICAGO, ILL. — Predsednik Joseph Ray, 1827 W. 21st Pl. Tajnik Steve Petek, 1923 W. 22nd Pl. Blagajnik Steve Zapčić, 1904 W. 22nd Pl.

St. 179. DRUŠTVO SV. ALOJZIJA, ELMHURST, ILL. — Predsednik Joseph Komel, 108 N. York St. Frank Vertovec, Elmhurst, Ill. Tajnik St. 180. DRUŠTVO SV. ANTONA PAVOVA, CANON CITY, COLO.

Predsed. Frank Zavrel, st. Prospect Heights. Tajnik Anton Strainar, Prospect Heights. Blagajnik John Adamčič, Prospect Heights.

St. 181. DRUŠTVO MARIJE VNEBOVZETE, STEELTON, PA.

Predsednica Amalia Dolinar, 614 So. 4th St. Tajnika Marija Kočevič, 644 So. 2nd St. Blagajnikar Johana Luka, 844 So. 2nd St. Seja se vrši vsako četrted nedeljo v mesecu v dvorani dr. sv. Alojzija.

St. 182. DRUŠTVO SV. VINCENCA, ELKHART, IND. — Predsednik Ant. Terlep, 1509 Lusher Ave. Tajnika Mary Oblak, R. R. S. Box 50. Blagajnik Čarka Alojzija Prijatelj, R. R. S. Box 54 A. Redna seja se vrši vsako prvo nedeljo v mesecu v Oblakovih prostorij na (Hump) Tilhouses Ave. in 21st St.

**KUM.**  
"Ker mnogo res obljub še več, ti nosi me do svete Neže!"

Vsa okolina je bila prenasrečena s tovorniškim dimom in povod se je mešal prah s sajam. V globoki strugi pa je tekla Sava, ki je nesla svoje umazano vodovje med stisnjeno sotesko proti hrvaškemu ozemlju. Tuje bi sodil, da voda ni velika, toda ako bi meril njen vsebinsko, videl bi, da je več kakor pet metrov globoka.

Menda nikomur ne pride na misel, da bi se šel v poletenski vročini hladit v njene kalne valce. Sem namreč v Trbovih, kjer se iz podzemeljskih rorov spravljajo črni biseri na dnevno svetlobo. Vellanske so te naprave, ki preiskujejo osrčje zemlje ter vrtajo in razstreljujejo mogočne skalne zgradbe. Za vse to je treba vsakovrstnih strojev, ki se vedno bolj izpopolnjujejo, človek pa, njih gospodar, vedno bolj hira.

Kadar boš šel čez ondotni most na desni breg Save, poglej hišico, ki se v njej pobira mostnina. Lahko se ti namreč primeri, kakor se je primerilo meni, da pobiralec kliče za tabo: "Prosim eno krono mostnine." Le na ta način te pustijo s Štajerskega na Kranjsko.

Od tu pelje cesta nad Savo in pod hribom. Kmalu prideš do točke, kjer se loči od ceste kolovozna pot navzgor. Po strani viseč kol nosi zanemarjeno tablico s komaj čitljivim napisom "Na Kum." Tukaj se locimo od doline in nastopimo pot v goro. Dohajal sem ženske, ki so imele oprtane težke koše na hrbitu. V teh hribih vozi namreč živila le najtežje blago, za vse drugo služi koš, ki ga ljudje na visokem Gorenjakem ne poznamo.

Lahko se ti namreč primeri, kakor se je primerilo meni, da pobiralec kliče za tabo: "Prosim eno krono mostnine." Le na ta način te pustijo s Štajerskega na Kranjsko.

Od tu pelje cesta nad Savo in pod hribom. Kmalu prideš do točke, kjer se loči od ceste kolovozna pot navzgor. Po strani viseč kol nosi zanemarjeno tablico s komaj čitljivim napisom "Na Kum." Tukaj se locimo od doline in nastopimo pot v goro. Dohajal sem ženske, ki so imele oprtane težke koše na hrbitu. V teh hribih vozi namreč živila le najtežje blago, za vse drugo služi koš, ki ga ljudje na visokem Gorenjakem ne poznamo.

Lahko se ti namreč primeri, kakor se je primerilo meni, da pobiralec kliče za tabo: "Prosim eno krono mostnine." Le na ta način te pustijo s Štajerskega na Kranjsko.

Od tu pelje cesta nad Savo in pod hribom. Kmalu prideš do točke, kjer se loči od ceste kolovozna pot navzgor. Po strani viseč kol nosi zanemarjeno tablico s komaj čitljivim napisom "Na Kum." Tukaj se locimo od doline in nastopimo pot v goro. Dohajal sem ženske, ki so imele oprtane težke koše na hrbitu. V teh hribih vozi namreč živila le najtežje blago, za vse drugo služi koš, ki ga ljudje na visokem Gorenjakem ne poznamo.

Lahko se ti namreč primeri, kakor se je primerilo meni, da pobiralec kliče za tabo: "Prosim eno krono mostnine." Le na ta način te pustijo s Štajerskega na Kranjsko.

Od tu pelje cesta nad Savo in pod hribom. Kmalu prideš do točke, kjer se loči od ceste kolovozna pot navzgor. Po strani viseč kol nosi zanemarjeno tablico s komaj čitljivim napisom "Na Kum." Tukaj se locimo od doline in nastopimo pot v goro. Dohajal sem ženske, ki so imele oprtane težke koše na hrbitu. V teh hribih vozi namreč živila le najtežje blago, za vse drugo služi koš, ki ga ljudje na visokem Gorenjakem ne poznamo.

Lahko se ti namreč primeri, kakor se je primerilo meni, da pobiralec kliče za tabo: "Prosim eno krono mostnine." Le na ta način te pustijo s Štajerskega na Kranjsko.

Od tu pelje cesta nad Savo in pod hribom. Kmalu prideš do točke, kjer se loči od ceste kolovozna pot navzgor. Po strani viseč kol nosi zanemarjeno tablico s komaj čitljivim napisom "Na Kum." Tukaj se locimo od doline in nastopimo pot v goro. Dohajal sem ženske, ki so imele oprtane težke koše na hrbitu. V teh hribih vozi namreč živila le najtežje blago, za vse drugo služi koš, ki ga ljudje na visokem Gorenjakem ne poznamo.

Lahko se ti namreč primeri, kakor se je primerilo meni, da pobiralec kliče za tabo: "Prosim eno krono mostnine." Le na ta način te pustijo s Štajerskega na Kranjsko.

Od tu pelje cesta nad Savo in pod hribom. Kmalu prideš do točke, kjer se loči od ceste kolovozna pot navzgor. Po strani viseč kol nosi zanemarjeno tablico s komaj čitljivim napisom "Na Kum." Tukaj se locimo od doline in nastopimo pot v goro. Dohajal sem ženske, ki so imele oprtane težke koše na hrbitu. V teh hribih vozi namreč živila le najtežje blago, za vse drugo služi koš, ki ga ljudje na visokem Gorenjakem ne poznamo.

Lahko se ti namreč primeri, kakor se je primerilo meni, da pobiralec kliče za tabo: "Prosim eno krono mostnine." Le na ta način te pustijo s Štajerskega na Kranjsko.

Od tu pelje cesta nad Savo in pod hribom. Kmalu prideš do točke, kjer se loči od ceste kolovozna pot navzgor. Po strani viseč kol nosi zanemarjeno tablico s komaj čitljivim napisom "Na Kum." Tukaj se locimo od doline in nastopimo pot v goro. Dohajal sem ženske, ki so imele oprtane težke koše na hrbitu. V teh hribih vozi namreč živila le najtežje blago, za vse drugo služi koš, ki ga ljudje na visokem Gorenjakem ne poznamo.

Lahko se ti namreč primeri, kakor se je primerilo meni, da pobiralec kliče za tabo: "Prosim eno krono mostnine." Le na ta način te pustijo s Štajerskega na Kranjsko.

Od tu pelje cesta nad Savo in pod hribom. Kmalu prideš do točke, kjer se loči od ceste kolovozna pot navzgor. Po strani viseč kol nosi zanemarjeno tablico s komaj čitljivim napisom "Na Kum." Tukaj se locimo od doline in nastopimo pot v goro. Dohajal sem ženske, ki so imele oprtane težke koše na hrbitu. V teh hribih vozi namreč živila le najtežje blago, za vse drugo služi koš, ki ga ljudje na visokem Gorenjakem ne poznamo.

Lahko se ti namreč primeri, kakor se je primerilo meni, da pobiralec kliče za tabo: "Prosim eno krono mostnine." Le na ta način te pustijo s Štajerskega na Kranjsko.

Nad cerkvijo so njive in pašniki v bregovih. Pot nas pri-

vede zopet v gozd, ki mu sledijo obširne senožeti v Dolu.

Mlad dečko je prišel iz gožde in sedel kakor star znanec na smrekovo korenino poleg mene. Menil sem, da je lačen, kar pa je zanikal. Povedal je, da pase krave in da mu je dolg čas, ker nima nobene tovarisci. Vprašal je, koliko da je ure. Na moj odgovor, da je ena čez poldne, je dejal:

"Kedaj bo šele pet, da bom domal domov!"

"Ti bi imel pri sebi kako knjižico, da bi čital iz nje, potem bi bilo bolj kratkočasno. Poznam tudi pastirje, ki vzamejo rožni venec na pašo."

Odvrnil je, da mora vedno paziti na živilo, ker se lahko izgubi, ako ne gleda na njo.

Ta izgovor je običajen pri vseh pastirjih. Ako jih pa pride več skupaj, misijo samo na zabavo in živilo naj hodi, kjer hoče.

Cudno je tudi to, da mladi na po osemletnem obiskovanju sicer osnovne in ponavljajne šole večinoma ne čuti nobene želje po čitanju. Za šolo se je učila, za živiljenje pa ne.

V sredi Dola stoji zdiana, s slamo krita hiša, pa nikjer ni bilo videti žive duše. Pozneje sem izvedel, da je to lovška koča. Na vratih sta viseli dve močni ključavnici, toda držala je samo ena, druga je bila odbita. Poznalo se je, da je nekdo skušal tudi to odbiti, a je ni mogel. Bržkone je bil še začetnik v tej stroki ter ni imel dovolj močnega orodja pri sebi.

Senožeti so postajale vedno bolj ozke in pot se je vspenjala zopet v goždo. Poleg tega je bila tako poraščena s travo, da se je dvomilo, ali hodi kdo tukaj ali nihče. Ker je ležalo tudi mnogo suhih vej čez stezo, je bil dvom že bolj opravljen. Semintja so se vendar sledila na bukovih deblih ruščastih znamenja, kar je kazalo, da je pot vendarle prava.

Ampak kje je Kum? Vso pot do Trbovelj se ni pojavil niti za trenotek, ker so zapirali gozd pogleđ na goro. Pokazal se je še le začetkom maja t. l. iz Anglie veselo poročilo o nepriskovanem veliki dedčini. Ondi je nedavno umrl eden izmed njunih sorodnikov, ki jima je zapustil več veleposestev in denarja v skupni vrednosti 21 milijonov dolarjev.

Mrs. Fenster je stara 71 let; njena sestra Mrs. Charles Sullivan, sta dobili začetkom maja t. l. iz Anglie veselo poročilo o nepriskovanem veliki dedčini. Ondi je nedavno umrl eden izmed njunih sorodnikov, ki jima je zapustil več veleposestev in denarja v skupni vrednosti 21 milijonov dolarjev.

Ob gotovih časih, posebno proti koncu avgusta, se zbira na Kumu množica božjepotnikov ne samo z Dolenjskega in Spodnjestajerskega, temveč tudi iz drugih oddaljenih krajev. Ni treba omenjati, da prihajajo ob takih shodih tudi kragulji. Sicer pa vpliva takrat na Kumu v zadostenje so nosili romarji iz Kostanjevice sv. Neži vsake sedmo leto svineno obleko v dar, kar še sedaj veste spoluje.

Ob gotovih časih, posebno proti koncu avgusta, se zbira na Kumu množica božjepotnikov ne samo z Dolenjskega in Spodnjestajerskega, temveč tudi iz drugih oddaljenih krajev. Ni treba omenjati, da prihajajo ob takih shodih tudi kragulji. Sicer pa vpliva takrat na Kumu v zadostenje so nosili romarji iz Kostanjevice sv. Neži vsake sedmo leto svineno obleko v dar, kar še sedaj veste spoluje.

Ob gotovih časih, posebno proti koncu avgusta, se zbira na Kumu množica božjepotnikov ne samo z Dolenjskega in Spodnjestajerskega, temveč tudi iz drugih oddaljenih krajev. Ni treba omenjati, da prihajajo ob takih shodih tudi kragulji. Sicer pa vpliva takrat na Kumu v zadostenje so nosili romarji iz Kostanjevice sv. Neži vsake sedmo leto svineno obleko v dar, kar še sedaj veste spoluje.

Ob gotovih časih, posebno proti koncu avgusta, se zbira na Kumu množica božjepotnikov ne samo z Dolenjskega in Spodnjestajerskega, temveč tudi iz drugih oddaljenih krajev. Ni treba omenjati, da prihajajo ob takih shodih tudi kragulji. Sicer pa vpliva takrat na Kumu v zadostenje so nosili romarji iz Kostanjevice sv. Neži vsake sedmo leto svineno obleko v dar, kar še sedaj veste spoluje.

Ob gotovih časih, posebno proti koncu avgusta, se zbira na Kumu množica božjepotnikov ne samo z Dolenjskega in Spodnjestajerskega, temveč tudi iz drugih oddaljenih krajev. Ni treba omenjati, da prihajajo ob takih shodih tudi kragulji. Sicer pa vpliva takrat na Kumu v zadostenje so nosili romarji iz Kostanjevice sv. Neži vsake sedmo leto svineno obleko v dar, kar še sedaj veste spoluje.

Ob gotovih časih, posebno proti koncu avgusta, se zbira na Kumu množica božjepotnikov ne samo z Dolenjskega in Spodnjestajerskega, temveč tudi iz drugih oddaljenih krajev. Ni treba omenjati, da prihajajo ob takih shodih tudi kragulji. Sicer pa vpliva takrat na Kumu v zadostenje so nosili romarji iz Kostanjevice sv. Neži vsake sedmo leto svineno obleko v dar, kar še sedaj veste spoluje.

Ob gotovih časih, posebno proti koncu avgusta, se zbira na Kumu množica božjepotnikov ne samo z Dolenjskega in Spodnjestajerskega, temveč tudi iz drugih oddaljenih krajev. Ni treba omenjati, da prihajajo ob takih shodih tudi kragulji. Sicer pa vpliva takrat na Kumu v zadostenje so nosili romarji iz Kostanjevice sv. Neži vsake sedmo leto svineno obleko v dar, kar še sedaj veste spoluje.

Ob gotovih časih, posebno proti koncu avgusta, se zbira na Kumu množica božjepotnikov ne samo z Dolenjskega in Spodnjestajerskega, temveč tudi iz drugih oddaljenih krajev. Ni treba omenjati, da prihajajo ob takih shodih tudi kragulji. Sicer pa vpliva takrat na Kumu v zadostenje so nosili romarji iz Kostanjevice sv. Neži vsake sedmo leto svineno oble

ANATOLE LE BRAH:

**Islandska Velika noč,**

(Iz francosilne prevele P. V. B.)

(Konec)

Nismo odrekli, kajti meglej se je zgoščevala in začela pre-pajati naše obleke pod povo-šenimi dežnimi plašči in črte ledene vode so curljale po naših nogah navzdol. V lepi je brenčala peč. Vseledi smo se na klop in se ogreli. Starec s kapo je nadaljeval pogovor; pripovedoval nam je, da je bil v Franciji dve leti; potem me je spraševal o mojem bratu, o bolezni, ki ga je umorila, in ko sem vprašal, če je še kaj drugih Bretoncev zakopanih v Reikiaviku:

"Malo, pa vendar nekaj... Imajo svoj kot, kot tujev."

Med tem časom je prišel ka-petan. Ko sem stisnil roko starca, ki sem ga prosil, naj mi pove svoje ime. Imenoval se je Rosenkild. Ponavljam ga vsakokrat, ko se mi spomin vrača na te daljne čase. To je ime poštenega moža.

Pot na pokopališče vodi skozi celi Reikiavik. Jaz sem šel prvi in vedel me je mestni nočni čuvaj, ki je menda tudi vodnik pogrebov; sledili so tovariši, ki so nosili krsto na vesilih: kapetan je šel zadnji. Stopali smo nemo po zapuščenih ulicah v meglji. Obrazi so se pri-pepljali na stekla in nas gledali, ko smo korakali mimo. Včasih so se odprla kaka vrata in na pragu so pokazale dekllice, otroci svoje začudene glavice, rdeča, rejena lica v okvirju las senene harve z očmi, ki so bile zeleni kakor rastline, ki nimajo solnca. Ne vem, kaj so mmrimali v svojem jeziku, brez-dvomno besede njih vere, slovo po obredu temu neznanemu mrtevemu.

Bili smo sedaj na dejeli, če se sme tako imenovati planjava brez rastlin, kjer smo se skoraj vsak trenutek spoditali nad kamni. V daljavi se je podaljšala v snežene bregove gora in bila precej podobna pokrajini mojih sanj.

Naenkrat ograja, kakor jo imajo pri nas okoli zgradb, zamrežena vrata in prostor razdeljen v male četverokote z ravnimi in snažnimi poti, kakor dobro oskrbovan zelenjadni vrt. Bili smo na mestu.

Nikdar ni kako pokopališče napravilo name tak včas reda, oskrbovanja in snažnosti. Vsaka rodbina ima svoj četverokot, svoj mrtvaški prostorček, ki ga vestno oskrbuje. Toda kako žalostno je vkljub vsemu redu to polarno pokopališče, in kako nemo. Kako različno od naših, kjer so grobovi zmešani eden poleg drugega, kjer med žabljimi in divjimi hiacintami le-tajo kalini in čebele, vse živali, ki so ljube mrtvecem. Šli smo v smeri proti koncu zagraje, odkoder so odmevali udarci motike v trdi zemlji. Tu je bila neobdelana greda s par ku-pi zemlje.

Bili smo na koncu našega mrtvaškega spredova. Kriji, na pol izruvani od sunkov viharjev, so se žalostno nagibali. Bili so črvi, čeravno so imeli še precej nove datume. Čakali smo, da je grobokop izkopal luknjo in med tem smo skušali citati imena islandskih fantov, pri katerih bo Guillaume v kramku spal večno spanje. Večinoma so bili tu pokopani mornarji iz Dunkerquea. Nenadoma je kapetan zaklical:

"Kermarec! Ivon Kermarec! Iz Plouha." Jaz sem ga dobro poznal. Bili smo sku-paj v tečaju v Pařímpolu. In skoraj istočasno se oglasi drugi:

"Tu je Pierre-Louis Fechant

**Stiri leta v ruskem ujetništvu.**

Piše Josip Grdina, West Park, Ohio.

**Zalosten prizor v baraki. Beg čez ograjo. Zopet na vlaku. V Zmerinki.**

iz Camleza."

"Poglej no, drugi iz 'Morske Zvezde,'" je rekel Garandel. Pred dveimi leti sem včeraj pri njegovi mizi v njegovi hiši Kervenanu na Miklavžev večer. Bil je močan možak; zategnjениmi rokami je zamolzel dvigniti sod jabolčnika."

Nenadoma zaslismo klic. Bil je grobokop, ki nas je obvestil, da je grob gotov. Kaj naj vam še povem? Deset minut pozneje je moj brat počival v postelji, ki se je ne postilja, in težki kosi islandske zemlje so pokrili njegovo trupalska velikanoc — 9

o. Postavili smo križ, ki smo bili prinesli, križ z belim napisom, ki ga bodo ljudje iz Reikiavika čitali naslednji dan. Te da bi ga razumeli. Molil sem skelejni oremus; vsak izmed nas je šel trikrat okoli groba in mrmral:

"Kenavo (na svodenje), Lommie!"

Oddaljili smo se. Moj brat je ostal sam v večnosti z koščkom bretonskega lesa med prstmi.

"Na velikonočni večer, ne pozabi, Jean Rene!" Ah, zase, ne, nisem pozabil.

Kerello je iztresel pepel svoje pipe v osmojeno travo. Rajkomila luč septembarskega sončnega zahoda je bledela v nadmirske pokrajino. Pod na-ma je slana reka počasi naraščala, kakor bi jo dvigale skrivnostne sile in s prihajajo-čo plimo je začel tudi veter bolj močno pihati. Njegova velika nevidna perut se je do-tnila ladiji, ki so bile zasidra-ne pri otoku Loavenu in jih zbudila iz njih otrplosti. Vi-dela sva, kako so se zdrznile, zagugale in vzplavale ena za drugo v toku, ki je bil začrtan kakor svetel trak na azurno svem vodovju. Njih boki so bili izmiti od arktičnega deževja in zelenkasto razjedeni, in v večerni tišini sva razločno čula škrtanje njih ogrodja. In vendar so izgledale veselo. Povezen žarek je zlatil visoka jadra in zažigal rožnat plamen na vrhu jamborov.

Bili smo sedaj na dejeli, če se sme tako imenovati planjava brez rastlin, kjer smo se skoraj vsak trenutek spoditali nad kamni. V daljavi se je podaljšala v snežene bregove gora in bila precej podobna pokrajini mojih sanj.

Naenkrat ograja, kakor jo imajo pri nas okoli zgradb, zamrežena vrata in prostor razdeljen v male četverokote z ravnimi in snažnimi poti, kakor dobro oskrbovan zelenjadni vrt. Bili smo na mestu.

Nikdar ni kako pokopališče napravilo name tak včas reda, oskrbovanja in snažnosti. Vsaka rodbina ima svoj četverokot, svoj mrtvaški prostorček, ki ga vestno oskrbuje. Toda kako žalostno je vkljub vsemu redu to polarno pokopališče, in kako nemo. Kako različno od naših, kjer so grobovi zmešani eden poleg drugega, kjer med žabljimi in divjimi hiacintami le-tajo kalini in čebele, vse živali, ki so ljube mrtvecem. Šli smo v smeri proti koncu zagraje, odkoder so odmevali udarci motike v trdi zemlji. Tu je bila neobdelana greda s par ku-pi zemlje.

Bili smo na koncu našega mrtvaškega spredova.

Kriji, na pol izruvani od sunkov viharjev, so se žalostno nagibali. Bili so črvi, čeravno so imeli še precej nove datume. Čakali smo, da je grobokop izkopal luknjo in med tem smo skušali citati imena islandskih fantov, pri katerih bo Guillaume v kramku spal večno spanje. Večinoma so bili tu pokopani mornarji iz Dunkerquea. Nenadoma je kapetan zaklical:

"Kermarec! Ivon Kermarec! Iz Plouha." Jaz sem ga dobro poznal. Bili smo sku-paj v tečaju v Pařímpolu. In skoraj istočasno se oglasi drugi:

"Tu je Pierre-Louis Fechant

šlo; samo nahrbnik me bo ma-lo oviral; kaj če bi ga naprej vrgel čez ograjo? Pogledam okrog sebe, če je vse varno; ker ni bilo nikogar, sem v resniči vrgel nahrbnik čez plot in hajd za njim! Na vrhu mi je bodeča žica malo raztrgala hlače, pa nič zato. Nato sem se ozrl vrh ograje na okrog in nagiš skočil na drugo stran. Od tam sem naredil precej dolg ovinek, da sem srečno do-spel na peron. Na peronu je bilo že dosti raznovrstnih potnikov, celo nekega francoskega častnika sem videl v njegovi uniformi; gotovo je prisel iz Odesa, kjer so se nahajali zavezni. Najbolj sem se o-gibal na peronu stražnikov, da me zopet ne spravijo v ono smrdljivo barako, iz katere sem pravkar ušel.

V oni baraki v Birzuli, kamor me je privadel stražnik, sem zagledal pri svitu brieče petrolejke, da ta baraka ni prazna;gori na drugem koncu so spali kar na golih tleh moški, ženske in/mali otroci. Po-gled na te speci ljudi je bil ja-ko žalosten; shujšani in bledi obrazci so pričali, da so to ubogi trpinigranci, ali begunci vsega omilovanja vredni, vsled česar so se mi tudi v globočino srca smilili. Tako žalostnega in bednega prizora še nisem videl v svojem življenju. Siro-maki niso imeli niti zadostne obleke in to v zimskem času;nekateri so bili skoro napol na-gi, zaviti v slave cunje; ubogi otročki so se trepetata stiskali svojih shujšanih mater, ki so žrtvovale zadnje cunje, da zavijejo vanje svoje malčke, da se ne prehlade. Oj, žalosten prizor! Bog, kam so ti režezi name-njeni.

V baraki je vladal hud smrad, malo da mi ni pri tem postal slab, vsled česar sem se umaknil malo bliže k vratom na bolj sveži zrak, ter se ondi vlegel na tla, da tudi jaz malo zadremljem; toda spati nisem mogel. Ko sem nekaj časa ležal, sem zapazil, da mi po rokah in obrazu lezejo uši. Oj ti preklicana žival! Saj jih imam že itak veliko število svojih na sebi, zdaj pa prihajo-če so neve. Tukaj se te go-lazni lahko nalezem, da mi bo do vso kri izsesale. Vstal sem torej ter nekaj časa gledal po bivališču gorja in bede, potem sem šel pa venkaj na sveži zrak; dobro da je stražnik pu-stil vrata odprtia, kajti v oni baraki bi jaz ne prenesel toliko smradu.

Stopivši venkaj na prosto, sem opazil, da se že dani. Ta-ko, zdaj pa le uren na železniški peron, da pride na vlak; stražnik bo morda pozabil na-me, pa sem se zmotil. Tako pri vhodom me je vstavil in vprašal, kam grem. Jaz sem mu prijazno odgovoril, da sem namenjen na peron, da dobim vlak.

"Ne smeš iti ven, čakaj še notri," me je osorno nahrulil. Ker se nisem hotel ž njim pre-govarjati, sem ga ubogal in šel nazaj v barako; misli sem si pa pri tem: če me ne pustiš tu-kaj ven, bom pa poskusil kje drugje svojo srečo, na peron moram priti pravočasno, da ne zamudim vlaka. Toda človek obrača, slučaj pa obrne. Ko sem ogledoval, kje bi jo smuknil iz barake, sem zapazil o-krog in okrog visoko leseno ograjo, na vrhu pa se bodečo žico. Torej ni nikjer nobenega izhoda razen pri vratih, kjer stoji strogi stražnik. Kaj bo pa zdaj? Najboljše je, če zopet naprosim stražnika, da me izpusti venku; morda ga prepovorim? Pri zopetnom poiskusu sem bil nazaj zavrnjen kot prvič, kajti nobena prgača do stražnika ni pomagala; rekel mi je, naj le mirno čakam, da me bo že on pravočasno obvestil kdaj odide prvi vlak proti Zmerinku. Ker tem sladkim besedam stražnika nisem verjal, sem se odločil uti-čez ograjo. Omenil sem možu postave prav prijazno, da naj me res pokliče, ker se vračam v barako na njegov ukaz. Tatem sem hotel odvreči vsako sumnjo, da bi ušel.

Prav skrbno in previdno sem si zatem ogledal nek pripravljen prostor, kjer bi lahko ušel čez ograjo iz te smrdljive pasti. V nekem kmetu se mi je zdelo za najbolj priljivo izvesti svoj načrt; malo visoko je, pa bo že

ri se lahko sprehaja, ter je polovica prostora za potniko pod progami železnice in kako mojstrovsko so izdelani veliki, dolgi oboki, nad katerimi ro-počajo vlaki. Da se malo od-počejemo, smo se vlegli po klo-peh; vse bi še bilo, le te uši so mi vedno nagajale, kojih sem se nabral na potovanju.

Ko smo prespal noč na le-seni klopeh med obiranjem uši, smo se zjutraj zopet raz-praskali pod sraječ ter šli pol-zvedovat glede vlaka, toda zo-pet brez uspeha. Zatem sem jo mahnil proti tovornemu kolodvoru, da morda tam poiz-vem glede odhoda vlaka proti Galiciji; zato mi je vzel dve uri, pa še nisem nič opravil. Ravnem sem se namenil iti nazaj na osebni kolodvor, ko zapo-zim ona dva tovorna teči po progi proti meni; oba sta z ro-kami mahala, naj se požurim. To je gotovo znamenje, da bo kak vlak kmalu odvozil. In res, klicala sta mi že od daleč, da naj hitim, ker vlak bo že v nekaj minutah odpeljal. K sreči smo vse trije še pravočasno do-speli v neki vagon, kjer je bilo še nekaj praznih sedežev, katere smo zasedli in se čez par minut zatem odpeljali

(Dalje sledi)

**Moderna starka.**

V Montebello, Calif. živeča Mrs. Elizabeth Goodrich je pred nekaj dnevi obhajala svoj 100. letni rojstni dan. Navzliv visoki starosti se počuti nave-denja ženica še povsem mlado, ker si je dala za svojo stolnico že povsem sive lase ostriči in nakodrati, kakor kaka 16 letna deklica. Mrs. Goodrich pravi, kdo hoče dočakati nje-no starost naj: trdo dela na prostem, naj se oprime kakih iger in naj bo vedno zmeren in dobre volje.

**Zena hodi v ljudiško žolo.** Solske oblasti v Huntington, W. Va. so nedavno obrnile na pristojno oblast v Gallipolis, O. da naj iztira ondi živečo šele 14 letno "gospo" Mamie C. French, kjer živi s svojim 16 let starim možem Dalem pri neki sorodnici. Oba sta se nedavno poročila v državi Kentucky brez dovoljenja starišev. Mrs. French se bo morala rada, ali nerada vrnila v W. Va. in hoditi še dve leti v žolo, kakor ondotno postava določa.

**Ic: odikodnine za pijanca.** Dne 25. aprila t. l. se je vrnila v Milwaukee, Wis. povsem zanimiva sodniška obravnavna. Vdova Katarina Baumüller je tožila gostilničarja John Nett-a za \$20.000 odškodnine, ker je pred nekaj meseci prodal nje-nemu možu malo zastrupljenega žganja (munsajna). Porotni je določila samo en cent odškodnine.

**Načrtni obrestni kupone na svojih bondih.** Naši uradniki so vam z veseljem na razpolago vrednostnih papirjev, kjer lahko brez motenja in vmesovanja od strani drugih preglede svoje papirje ali

pa odstranje obrestne kupone na svojih bondih.

Naši uradniki so vam z veseljem na razpolago pri posvetovanju radi nakupa vrednostnih papirjev, kjer lahko obrestna mera je višja od na-vadnih vlog in katerih vrednost vam ne bo nikdar delala skrbli.

V vseh denarnih zadevah obrnite se z zaupanjem do nas. Naš kapital in rezervni sklad znaša več kot \$70.000.00.

**“EDINOST” IN “AVE MARIA”**

ČE HOČETE biti dobro poučeni o delavskem gibanju in razmerah tedaj čitajte "EDINOST", ki izhaja dnevno štirikrat na bretin in prima raznovrstne delavskie članke. Prinaša najnovije vesti in je pravi borilni zbiratnik delavcev. Stane leta \$4.00.

POŠLJITE NA "EDINOST" \$1.00 IN DOBRIVALI JO BOSTE TRI MESECE ZA POSKUŠNJO.

"AVE MARIA" je edini slovenski nabožni katoliški list. Izha-ja dva-krat na mesec. Prinaša najlepše nabožne članke in raznorazne razprave. Kjer ni slovenskega duhovnika, je ta list pridigar rojakom v naseljih. Letno stane \$2.50.

POŠLJITE NA "AVE MARIA" \$1.25 IN PREJEMALI BOSTE LIST PO LETA ZA POSKUŠNJO!

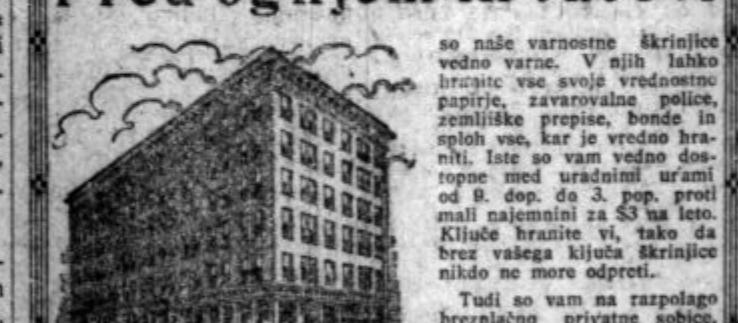
Knjigarna "Edinost" je največja slovenska knjigarna v Ameriki. Plišite po cenik.

Tiskarna "Edinost" je danes edina slovenska katoliška tiskarna v Ameriki. Izdeluje vse tiskarska dela in se priporoča katoliškim društvom v naklonjenosti.

Za pojasnila plišite na:

**“EDINOST”**

1849 West 22nd Street. Chicago, Ill.

**Pred ognjem in tatovi**

so naše varnostne škrinice vedno varne. V njih lahko hranite vse svoje vrednostne papirje, zavarovalne police, zemljiške prepise, bonde in spletih vse, kar je vredno hraniti. Iste so vam vedno dobro pole med uradnimi urami od 9. dop. do 3. pop. proti malu najemnini za \$3 na leto. Klijuči hranite vi, tako da bre

**Za srečo!**

POVEST.

Sloven  
FR. MALOGRAJSKI

(Nadaljevanje)

Možje pa so se motili, ako so mislili, da ni bilo od izseljenega pisma. Dospelo je bilo baš tisto popoldne, in sicer je bila dobila Lojzika pismo od Tončike. In to pismo je bilo krivo, da Lojzika tisti čas, ko so možje modrovale v gostilni "pri Hrvatu" o Brazilijancih, še ni spala, akoravno je bilo že pozno v noč, ampak je čula in jokala.

Oh, kolikor je bila prečitala ta list. Znala ga je skoro že na pamet, dasi je bilo prišanje dolgo, in vedno in vedno si ga je ponavljala v mislih. Glasilo pa se je tako-le:

Ljuba prijateljica!

Vem, da že težko pričakuješ kaj poročil o nas, ki smo bili tako nespametni, da smo pozabili na pregovor, ki pravi: "Bolje je: drži ga, nego lovi ga." Doma ni bilo dobro, pa bolje vendar nego tu. Ko bi bili denar, ki smo ga vzeli s seboj na pot, obrnili doma prav, bi si bili že kako pomagali, tukaj pa si ne bomo takoj kmalu.

Oh, in kaka pot je bila to. Groza me je, če se spomnim nazaj, in rajši ti ne opisujem, kaj smo trpeli. Le toliko najti sporocim, da je Lukec, otrok moje svakinje, umrl že med potjo. Revček, jokati se moram, kadar se zmislim nanj. Kako rad bi bil videl očeta, in kako je izpraveval, kdaj pride mo k njemu.

O ta njegov oče. Da moram imeti jaz vendar takega brata. Saj si morda čitala tisto pismo, ki ga je bil pisal domu. Od vsega tega, kar je stalo v ti stem pisanju o Braziliji, ni niti besedice res. Moj lahkomiselnih brat in pa tisti širokoustič Komar, ta dva sta največ kri-va, da smo se dali zapeljati.

Sicer Luketa še nismo dobili, toda kolikor morem presoditi po tukajšnjih razmerah, kjer smo mi, in pa po tem, kolikor poznam njega, se mu gotovo ne godi dobro. Pisal je tisto neumno pismo samo radi tega, da se je nekoliko pobahal. No, ta jih bo slišal, kadar pridem z njim skupaj. Komar pa že celo zasluži, da bi ga kamenjal. Goljufal nas je in prodal. Cisto gotovo je bil v zvezzi s tistim agentom, ki nas je tako pregovarjal, naj bi šli na pot. Lepo smo se ujeli, da smo se dali v roke takim ljudem.

Pa še to. Komar je pripravljal druge, da so mu dali hraniti denar, potem jo je pa popihal z njim. Ce je doma, reci mu, da že se pride tudi zanj dan plačila.

Jaz, hvala Bogu, nisem bila tako neumna, da bi mu bila dala svoj denar. Zame je bil gospod Komar še premalo prebrisan. Da bi mene vodil tak za nos. Ne boš.

Lahko si misliš, v kaki zadrugi so bili ti, ki so bili prišli ob vse, kar so imeli. Agent se jim je ponudil, da hoče plačati vožnjo za nje, češ, da se bodo potem odslužili. Sprejeli so njegovo ponudbo. Kaj so pa tudi hoteli. Zato pa je tudi delal z njimi, kakor je hotel. Prodajal jih je kakor živino, ti rečem. Jaz sama si pa seveda tudi nisem mogla kdo ve kako pomagati.

Sicer pa ne misli, da smo samo mi tako nesrečni. Z nami se je vozilo še na stotine ljudi, ki jim ne gre nič bolje kakor nam, in ki se nič manj ne kesa-jo, da so se dali zapeljati. Po-vsed se dobijo ljudje, katerih se loti radovednost, kakoršna se je bila lotila mene, in ki človeku ne da prej miru, dokler ne storji kake neumnosti.

No, jaz ravno nisem tista, ki

se godi še meni slabo poleg njih? In zakaj bi si ne pomagali, če si morem. Vsak človek je vendar sam sebi najbljiji. Tako se morda ne sme govoriti, toda jaz se nočem kazati lepše, nego sem. Pa tudi moj razum mi pravi, da se tu drugače postopati ne da.

Toda o Pustovem Francetu in našem Blažu ti nisem še nič povedala.

Velika škoda je, da teh dveh ni tukaj. Blaž in France sta bila preudarna in imata tudi nekoliko poguma; ona dva bi že izmisliša kaj, da bi se izvili z rok tega krvoloka, katemu smo padli v oblast. O ločila sta se od nas, in čisto nič ne vemo, kje sta. Blaž je imel to napako, da je hotel nana-gloma obogatiti, o Francetu si pa lahko misliš, zakaj je šel iskat dijamantov.

Bosta že dobila dijamante. Misliš, da je tukaj res toliko takih dragocenih stvari, dragega kamna še nisem vide-kakov so pravili? Niti enega la, dasi sem tudi jaz sanjala brej nekoliko o takih uhanih, v katerih se bliskajo dijamanti. Do sedaj imam še zmeraj tiste uhane, ki sem jih nosila doma, in vesela moram biti, da nisem še ob njej.

Blažu in Francetu pa želim samo toliko, da bi se ne bila ujela tako, kakor smo se ujeli mi drugi.

Morda pa je France tudi kaj pisal? Zdaj bi ti bil že lahko. Moje pismo je dolgo, kaj ne? Pa iz Brazilije se ne piše tako pogosto, zato je treba pi-sati tistikrat več, kada je pri-lika. Piši tudi ti kaj. Mojega drugega pisma, če Bog da, ne dobiš več od tu.

Srečno te pozdravlja tvoja prijateljica

Tončika Mlakar.

(Dalje sledi)

**SLADKOR**

ele kare ali manj. Sladkor iz trsa ali v pene. Pišite nam po cenici.

**WINKLER HONEY CO.**

JOLIET, ILL.

**JOS. KLEPEC**

Insurance, Real Estate, Loans,  
5 & 10c produžljeno. Phone 5768.  
JOLIET, ILL.



CLANEK 68.

Kopanje.

Otroke je treba kopati vsaki dan ter urediti čas soglasno z obedi ter zračenjem. Utrajni čas je najboljši za kolpi, a tudi zvečer se lahko skoči otroki.

Nikdar pa je ne sme kopati otrok po zavzamujočem jedil ali predno se jih odvede na prosti trak. Dokler ni zace-lijen popok, se name oprati otroka le z gobo.

Pozneje se ga lahko okopije v pesed. Gorkota vode mora znasati v prvem mesecu od 95 do 100 stopin

Fahrenheita in to temperaturo se lahko skrči na 90 stopinji Fahrenheita ob koncu prvega leta.

Pripravljamo kopalni topomer.

Uteca in nos je treba očistiti z bato, prevezzano krog kosa tengeka lesa.

Služna kočica v ustih otroka je tako nečrna, da lahko povzroči najmanjšo neprivednost odrejenje, ki otvarja odprtina za infekcijo.

Vsi tega pripravljamo vsak

mesec, vodimo vsega otroka v

zdravilstvo, da bo dobro.

Ali sedaj še ne. To mora po-

statи prej drugače. Najprej

moram rešiti od tu sama sebe,

potem pomagam kdaj morda

še drugim, če ne vsem, pa vsaj

temu ali onemu.

Različne kopeli.

Kopelj s sodo. — Kopelj s sodo je

zelo uspešen v slučajih srečice, na

kateri traže številni otroci tekom poletnih mesecev.

V tem namenju je treba do-

dati veliko žlico sode-bikarbona

z vsakim pol galoni vodo, katero se uporabi za kopelj.

Temperatura vode mora biti

ena katere je otrok vsejan.

Dobre se želite dozadovati popolnoma.

Kočje se ne sme na noben način držati.

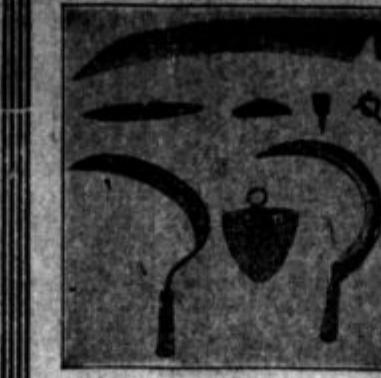
Radi bi, da bi se njih držala.

Ali moj Bog, kaj pomaga

to? Kaj imajo oni od tega, če

priporočljivi v slučaju iste bolezni.

(Advertia.)



Edina agentura za celo Ameriko za najboljše vrste STAROKRAJSKIH KOŠ in drugo starokrasko orodje. Razpoložljamo na vse kraje po sledečih cenah:

Stranske motike ročno ko-vane pri Dobrem polju po \$1.50. Fabriške motike, ma-lo težje \$1.00. Kose, najboljše in najmočnejše "moldovke", 25, 28, 30, 32 palcev dol-ge po \$2.50. Pri narocišču 6 kos po \$2.25.

Kose, zvane "polernike" po \$1.50 in ta širje po \$2.00. Pri vsaki kosi je rink in klinj. Koniča, na Kranjskem delana po \$1.50; močnejša, tukaj delana po ... \$2.00. Klepanje, dvoje vrste po \$1.50, ročno kovanja po \$2.00. "Bergamo" brusni kamni

(osle) posebno veliki po 50c, črne vrste po 75c.

Osečniki po 50c. Srpi, veliki za klepanje po \$1.00. Srpske (prale) po 75c. — Pošljite denar ali poštno nakaznico z narociščom vred. Poštnino plačljamo mi.

Naslov napišite samo:

**STEPHEN STONICH,**

CHISHOLM, MINN.

Vedno v zalogi nove vrste Lubasove harmonike, ročne kovane plenake, literne stekljenice. — Pridite osebno ali pišite po ceniku.

**Važno, pametno in pravilno**

ravna oni, ko svojega denarja ne drži doma brez obre-sti, ampak ga nalaga v varne, državne, okrajne, mestne (municipalne) ter šolske bonde in bonde obča-nih korporacij, ki mu donačajo od 5% do 6% obresti na leto. Te obresti se lahko z odstrijenimi kuponi lahko zamenjajo vsakih 6 mesecev. Če rabite denar, lahko bonde vsak dan morda celo z dobričkom prodane.

Način kupovanja bondov je priporočati tudi pod-pornim organizacijam in društvom.

**Skoro vse bonde, katere lastuje K. S. K. J. smo jih MI prodali v popolno zadovoljnost. Pišite nam za pojasnila, da vam dopošljem ponudbene cirkularje.**

**A. C. ALLYN & CO.**

71 W. MONROE ST., CHICAGO, ILL.